

Norwegian
59-1219

Spørsmål & Svar
Questions & Answers On The Holy Ghost

19, Desember 1959
Jeffersonville, Indiana, USA

Dette heftet (tale) kan fritt bli reprodusert og gitt ut, men ikke solgt, da den er lisensiert under Creative Commons (av-nc-nd) ved www.CreativeCommons.org.

All right. Jeg gir møtet over til pastoren. Han har noen ord, eller be noen om å la folket gå, eller hva enn han tenker på.

Spørsmål & Svar

⁰⁰¹ Etter sist kveld så er vi alle bare fylt opp. Jeg hørte om de gode rapporter i dag av mange som hadde fått den Hellige Ånd. Og vi er glade for det. Glad for å ha Broder Graham med oss i kveld, en av våre assosierte her fra tabernaklet, og pastoren fra helligetskirken oppe i Utica. Broder Jackson, han var her i går kveld, tror jeg; eller at han er her i forsamlingen et sted nå, sa noen. Ja, jeg ser Broder Jackson bak der i forsamlingen nå. Og Broder Ruddell, er han her i kveld? Det er en annen av våre assosierte her ute på "62de gate." Vi er glade for å ha dem her. Og med vår... Åh, Broder Pat, og alle disse andre brødrene. Vi er glade for å ha dere alle her ute i kveld.

⁰⁰² Hvis jeg kunne rettfærdiggjøre tingen, så ville jeg bringe noen av de gode forkynnerne opp hit for å tale til dere, fordi jeg er bare hes fra å ha slik en stor tid sist kveld. Min hustru er min korrigerer; dere vet, brødre, hva jeg snakker om. Hun sa at folket helt bakerst i går kveld kunne ikke høre meg, fordi jeg snakket inn i denne tingen. Og nå, før jeg begynner, skal jeg prøve å gjøre noe. Jeg lurer på om dette er bedre. Okay. Er dette bedre langt der tilbake? Eller er dette bedre? Er dette bedre? Nå, min kjære, denne gangen har jeg fått et merke mot deg. De sier at dette er bedre. All right. Åh, du, det er en kvinne. Dette er en god en, for det er lenge siden jeg hadde et. (fått rett.) Det er vanligvis hun som er rett.

⁰⁰³ Vel, vi har sannelig hatt en stor tid på disse tre kvelder med møter; jeg hadde. Og nå, lydbåndene, alle unntatt i går kveld... Jeg ringte Broder Goad og fortalte ham å komme og ta opp lydbånd for tabernaklet. Men det hadde seg slik at jeg forsto at Billy Paul hadde hans bil og var borte, slik at båndet ikke ble tatt opp så lang jeg kjenner til. Vi gikk glipp av det; jeg ville likt å ha det oppbevart i kirken av hensyn til menigheten, så noen kunne si: (dette) er hva vi tror.

⁰⁰⁴ I kveld skal jeg tale om "Den Store Konferansen," hvis jeg kan komme gjennom spørsmålene i tide. Og så, i morgen tidlig er det et møte for helbredelse. Vi skal be for de syke. Derfor kan vi ikke gi ut... eller bare si, "Jeg skal ta deg, og deg, og deg." Det ville ikke være rett. Men vi har gitt ut en gruppe med (bønne) kort, og et sted langs med disse kortene vil jeg kalle fram noen få på plattformen. Og så, hvis den Hellige Ånd begynner og åpenbare, så går Den ut gjennom forsamlingen og får tak folk ute i forsamlingen for helbredelsesmøtet. Og så i morgen kveld vil jeg tale om Herren vil, rett før helbredelsesmøtet. Jeg ser min hustru smiler; Kjære, kan du ikke høre meg i det hele tatt? Åh, du hører meg. Vel, det er fint. Hun sitter tilbake der bak og

hvis hun ikke kan høre meg, så vil hun riste med hodet, ”Du... Jeg kan ikke høre deg, jeg kan ikke høre deg.”

⁰⁰⁵ I morgen kveld er det et evangelistisk møte med vanndåp tjeneste. Og så snart som jeg er ferdig med å tale i morgen kveld, så vil vi trekke forhenget tilside og ha vanndåp her i morgen kveld. Om Herren vil, i morgen tidlig, så vil jeg tale om emnet: ”Et Tegn Var Gitt.” Og hvis vi er her på onsdag kveld, så vil jeg tale over emnet: ”Vi Har Sett Hans Stjerne i Øst og Har Kommet for Å Tilbe Ham.” Det er bare for Julekvelden. Og rett etter Jul har vi romjulen. Det er når vi tar alle brevene. Broder Mercier og dem får ut alle sammen og vi legger dem ut, og ber over disse brevene og spør Herren om å lede oss til hvor omtrent i verden vi vil oppholde oss.

⁰⁰⁶ De Kristne Forretningsmenn har en stor oppstilling, som skal være i Florida med en gang for deres konferanse, og derfra til Kingston, så over til Haiti, og videre ned til Puerto Rico, inn i Sør Amerika, og tilbake opp gjennom Mexico. Men det ser ut som Herren leder meg til Norge. Jeg vet ikke hvorfor. Kjenner dere den lille boken som er kalt ”En Mann Sendt Fra Gud”? Den er den største religiøse utgivelsen i Norge. Tenk på det, hva Herren har gjort der. Og da jeg var der, så ville de ikke la meg få legge hender på de syke. Jeg var der i tre kvelder, og de ville ikke la meg få legge hender på de syke. Så dere ser hva Gud kan gjøre. Folkemassene var så store at de måtte ta ridende politi og drive folket ut av gatene slik at jeg kunne komme opp til stedet. Og jeg la ikke hendene på de syke. Skjønt jeg ba for dem; og lot dem legge hendene på hverandre. Så... Ja, så sikkert at jeg vil. [Broder Branham snakker med noen, Red.] I morgen tidlig... I kveld kan vi kanskje bare gå inn i disse spørsmålene, fordi vi har noen riktig gode noen. Jeg vet ikke hvor lenge Herren vil holde oss på det. Og så i morgen tidlig, så vil enten Billy Paul, Gene, eller Leo, en, vil være her for å gi ut bønnekort fra Kl. 08:00 til 08:30. Til utenbys folket, la meg ta det igjen slik at dere ikke glemmer. Om dere ønsker å komme i køen, og om mulig vil vi helst ha utenbys folk.

⁰⁰⁷ Noen ganger kommer vi til det sted her i menigheten hvor de sier, ”Vel...” Vi får de som er utenbys fra, bringer dem opp... så vil noen si, ”Vel, jeg visste ikke hva som var galt med dem. De kan ha fortalt noe galt.” Så kommer folk her fra byen; og de sier, ”Åh, kan hende at du kjenner dem.” Så har det blitt sagt, ”Vel, jeg skal si deg, det er bønnekortene.” Vel, hva med dem som ikke har fått noe bønnekort? Og det har vært dag etter dag når det er...? Hva sier du? [Broder Branham blir spurt om å gå litt tilbake fra mikrofonen. Red.] Stå lenger fra mikrofonen? Vel, dere vet, jeg forkynner alltid midten av veien. Så kanskje jeg bare vil ta det slik som det. Er dette bedre? Det er bedre, det er fint. Jeg skal si dere hva det er. Vårt høytaleranlegg er veldig dårlig, veldig dårlig.

med Ham. Tenk da, den gamle alder vil falle av oss; all sykdom, alle plager, hele det menneskelige liv vil forandres. Å, du verden. Jeg kan bare tenke på de kjære gamle brødre som sto her. Jeg husker... Hvor mange husker Rabbi Lawson? Å, det var nesten alle sammen. Jeg kan se ham henge den gamle spaserstokken rett her. Og jeg ville sitte der tilbake. Han sang denne lille sangen... (bare et øyeblikk Teddy, broder.), skal se om jeg kan få tak i melodien på den. Jeg vet ikke.

Det venter meg en glad i morgen, Hvor perleporter åpner seg vidt opp, Og når jeg krysser over dette sorgens dekke, så vil jeg hvile på den andre siden. En dag bortenfor menneskelig slekt, En dag, bare Gud vet Hvor og når, livets menneskelige hjul vil stå stille, Da skal jeg Gå for å dvele på Sions fjell.

¹²¹ Ja. Disse små hjul som går rundt inni oss: se, smake, føle, lukte og høre, disse små sanser og hjul som går rundt inni det menneskelige liv, vil en dag stå stille. Da vil jeg og dere dra for å dvele på Sions fjell. Åh, jeg elsker dette, gjør ikke dere? Å vite at vi har denne velsignede forsikring. All right. Hvor mange kjenner vår gamle dåpssang? Vi vil forandre på det. La oss ta vår avskjedssang:

Ta det Navnet Jesus med deg, som et lys på livets sti.

I det Navnet skal du seire, det vil mot og kraft deg gi.

¹²² Ta det Navnet Jesus med deg. Bare gjør det, som dere drar. All right. Alle sammen nå. Ikke glem klokken 8 i morgen tidelig, så vil bønnekort bli gitt ut for møtet. Møtet vil begynne 09:30. Jeg vil tale klokken 10:00. Bønn for de syke il begynne omkring klokken 11:00. I morgen kveld vil det være et evangelistisk budskap i Tabernaklet. Og i morgen kveld, alle dere som har omvendt dere fra deres synder og aldri har blitt døpt, så vil bassenget være åpent; vi vil døpe folket i Jesu Kristi Navn.

¹²³ Alle sammen nå, mens vi synger av full hals. Broder Busty, du vet ikke hvor glad jeg er og takknemlig til Gud. Dere vet, han dro til doktoren, og de fortalte meg at doktoren så på ham, og han visste bare ikke hva han skulle tro. Han trodde ikke at det var samme karen. Åh, det er ingen hemmelighet hva Gud kan gjøre. Stemmer ikke det? All right.

Ta det Navnet (Ring det ut.) Jesus med deg, som et lys

På livets sti. I det Navnet skal du seire, det vil mot og

Kraft deg gi.

Kjære Navn (kjære Navn) Å hvor søtt! Det er jord og Himlens fryd.

(Halleluja.)

En av dem, jeg er en av dem; Jeg er så glad at jeg kan si,

”Jeg er en av dem.” Selv om disse mennesker ikke

krever å være, eller skryter av jordisk berømmelse,

så har de alle mottatt deres Pinse, døpt i Jesu Navn.

Og nå forteller de både vidt og bredt, at Hans kraft

Fremdeles er den samme.

Jeg er så glad at jeg kan si, ”Jeg er en av dem.”

Jeg er en av dem, jeg er en av dem. Jeg er så glad at

Jeg kan si, ”Jeg er en av dem.” (Halleluja.)

Sangen fortsetter, Red. Hvor mange er en av dem? Løft deres hånd. Å, du, hvor glad jeg er for å være en av dem. En av dem, en av dem; Jeg er så glad at jeg kan si, ”Jeg er en av dem. (Halleluja.) Mens vi synger dette koret igjen, så vil jeg at enhver av dere snur seg rundt og håndhilser på noen ved siden av deg, og sier, ”Er du en av dem? Ser dere? All right. Å, en av dem (jeg vet at du er, Broder Neville.) Jeg vet at du er, Broder...?...[Broder Branham håndhilser på noen nær ham, Red.] ... en av dem. Å, en av dem, en av dem. Jeg er så glad at jeg kan si, Jeg er en av dem.”

¹¹⁹ Å, er dere ikke glade for å være en av dem? Hvor mange ville like å være en? Løft deres hånd. All right. Jeg skal synge denne for dere.

Kom så, min broder, og søk denne velsignelse som vil

rense ditt hjerte fra synd, som vil starte gledesklokkene

å ringe, som vil holde vår sjel i brann. Å, dette brenner i

Mitt hjerte, Å, ære til Hans Navn. Jeg er så glad at jeg kan si,

”Jeg er en av dem.” Å, en av dem, en av dem.

Husk hva den lille piken sa, ”Peter, er ikke du en av dem?” Jeg er så glad, er ikke dere? Peter sa på Pinsefestens dag. ”Dette er Det.” Og jeg har alltid sagt, ”Hvis ikke dette er det, så er jeg glad jeg har dette, og venter på at Det skal komme.” Det stemmer. Jeg er glad for dette.

¹²⁰ Å, er ikke dette vidunderlig, å sitte sammen på himmelske steder i Kristus Jesus, og ha samfunn med Ånden, ha samfunn over Ordet, og snakke om de gode ting som skal komme. Det er så godt. Jeg er så glad for å vite dette, er ikke dere? Er dere ikke glad for å være en Kristen? Er dere ikke glade for at deres synder er under Blodet? Han vil komme en av disse dager, og vi vil dra

Og vi prøver ikke å få tak i noe bedre nå, fordi vi ønsker det nye tabernaklet med en gang. Og da vil vi ha masse med plass, dersom vi kan komme omkring her og tøyte ut dette stedet til å bli litt større, få noen flere plasser, og gjøre oss rede for møter når vi har dem her.

⁰⁰⁸ Husk nå, at i morgen vil guttene, en eller tre av dem vil gi ut kortene mellom Kl. 08:30, eller 08:00, og 08:30. Det gir dere alle en anledning å komme til ro. Og jeg snakket om hvordan de ga ut kort, hvorfor vi gjør det, er for å holde orden. Ser dere? Hva om jeg kom inn hit rett nå og sa, ”La den kvinnen, den kvinnen, og denne mannen, og denne kvinnen...” Dere ser, det ville være vanskelig. Skjønner dere? Dette har jeg gjort mange ganger, Og hvis de ikke er alt for mange i morgen, så kan det hende at jeg gjør den samme ting. Jeg vil si, ”Hvor mange er det her som er utenbys fra, som feiler noe, stå opp.”

⁰⁰⁹ Broder Mercier, du kommer for å hjelpe meg. Vil du hjelpe meg? [Broder Mercier svarer, Red.] Åh, du kommer... Han kommer til sin egen redning. Jeg snakket med din kjæreste i dag, Det er best at du er virkelig god mot meg. All right. Det er fint, Jeg beundrer det motet, Broder Leo. Når det ikke er riktig, la oss bare få det så rett som vi vet å få det, som best vi kan. Bare spør utenbys folket om å løfte deres hender som har noe som feiler dem. Og så stå der, konsentrere seg om en person inntil den Hellige Ånd får begynt, og så ta hele forsamlingen. Hvor mange har vært her og sett dette gjort her inne? Sikkert. Ser dere, Ser dere? Så det spiller ingen rolle hvilken måte det er på, Den bare...

⁰¹⁰ Jeg vil dere skal huske dette; at jeg vil prøve å gå over det i morgen tidlig igjen. Evangeliet som er gitt til Hedningene er et troens Evangelium, ikke et gjerningens (Evg) overhodet. Skjønner dere? Slik som jeg sa sist kveld. Når den Hellige Ånd falt på Pinsedagen, da de dro ned til Jødene (Ap. Gj.) 19: 5, så måtte de legge hendene på dem slik at de kunne motta Den. Og da de dro ned til Samaritanerene, så måtte de legge hender på dem. Men da de kom til Hedningene i Kornelius' hus, ”Mens Peter talte disse ord...” Ikke noen hender ble lagt på.

⁰¹¹ Da den lille piken døde, Jairus' datter, så sa presten, ”Kom og legg hender på henne, og hun vil leve.” Men da den Romerske høvedsmannen, Hedningen, sa, ”Jeg er ikke verdig til at Du skal komme under mitt tak, bare tal Ordet.” Det er det hele. Ser dere? Den Syroføniske kvinnen, hun var faktisk Gresk, da hun sto der så sa Jesus til henne, Han sa, ”Det er ikke passende for Meg å ta barnas brød og gi det til hundene.” Hun sa, ”Det er sant, Herre; men de små hundene spiser likevel smulene som faller fra sine herrers bord.” Han sa, ”Fordi du sa dette, så har djevelen forlatt din datter.” Si gode ting da. Si noe godt om noen. Snakk om Jesus. Si noe lojalt, noe ekte. Det er måten å bli kvitt

djevler. Han ba aldri for piken. Han sa aldri noen ting om at hun ble helbredet. Han bare sa, "Fordi du sa dette, fordi du sa dette..."

⁰¹² Hattie Wright, her om dagen, hun spurte ikke om noen ting. Hun bare satt der, men hun sa den rette ting, som behaget den Hellige Ånd. Og den Hellige Ånd talte tilbake og sa, "Hattie, spør om hva du vil, hva enn du ønsker og vil ha. Finn bare ut om dette er ekte eller ikke. Spør om hva som helst (helbredelse av hennes lille forkrøplede søster som sitter der helt inntørket; (spør om) ti tusen dollar for å slippe å grave på disse fjellssidene over der; eller en ungdommelig gjenopprettelse til hennes godt nedkjørte legeme); hva enn du spør om, spør om det rett nå. Hvis Den ikke kommer og gir det til deg rett nå, så er jeg en falsk profet." Det er litt av en ting, er det ikke? Jesus sa, "Si til dette fjell..." Dere har hørt hva som har skjedd; det er tjenesten som vi går inn i. Vi er langt oppover veien nå. Og snart så kommer Herren Jesus, og vi er nødt for å ha borttrykkende tro i en menighet som skal bli forvandlet i et øyeblikk for å gå ut, ellers vil vi ikke dra. Ikke vær bekymret. Den vil være der. Når kraften til denne menighet løfter seg, så vil det bringe dens brødre; og kraften til denne menighet vil bringe sine brødre; og kraften til den menigheten vil bringe de andre brødrene; og så vil det bli en hovedoppstandelse. Vi ser framover til det.

⁰¹³ Ikke glem bønnekortene i morgen tidlig fra Kl. 08:00 til 08:30. Så spør jeg dem å vise meg hva de har, og så bare stanser vi å gi ut kortene, går tilbake og sitter ned, for de vil kanskje ha gitt dem ut på den tiden likevel, eller så mange som vi vil trekke derfra et sted. Guttene vil komme opp, blande alle kortene framfor dere, og hvis dere ønsker ett, eller hva mer slik at... Og når jeg kommer inn, så vil jeg... Når enn Herren sier at vi skal rope opp fra... Og hvis Han sier, "Ikke rop opp noen," så vil jeg ikke rope opp alle, ser dere? Hva enn det er. Den tjenesten er omtrent iferd med å tone ut uansett; og noe større kommer inn. Husk, at hver gang det har blitt sagt over denne plattform eller over denne prekestol, og det har aldri feilet ennå. Husker dere tjenesten med hånden? Så dere hva den gjorde? Så dere hva (åpenbaringen av) hjertets tanker gjorde? Vokt dette nå: tal Ordet, og se hva Det gjør. Ser dere? Jeg fortalte dere her for år siden, menigheten her (Jeg snakker til Tabernaklet), for år siden, tre, fire år siden, at noe var iferd med å materialisere seg; det kommer til å skje. Og her er det rett nå og bryter inn i... Det former seg selv opp. Vi er takknemlige for det. Åh, hvor takknemlige vi er, bare så glade.

⁰¹⁴ Vi har fått noen meget strake spørsmål her, og vi ønsker å gå rett til dem. Noen kikket på alle disse bøkene jeg hadde. Jeg sa, "Vel, en smart mann trenger bare en." Men jeg er ikke noen smart mann. Jeg må ha en masse av dem å titte i. Vel, dette her er en "Diaglot," og dette er en Bibel, og dette her er

ham), når den samme doktor åpnet ham opp og han var så full av kreft... Jeg begynte på ekornjakt den morgenen, og jeg så de eplene som hang i rommet. Husker dere fortellingen om det? Her er mannen levende i dag. Dette er mange år siden. Han og Broder Busty var venner. Og jeg dro ned til sykehuset, det nye sykehuset (Jeg har glemt hva de kaller det her ute i New Albany)... det nye sykehuset. Jeg gikk ut dit for å se til Busty, og da jeg gikk inn på rommet, så sa jeg, "Broder Busty." Han sa, "Broder Bill." Han grep min hånd med et godt gammelt håndtrykk; en veteran fra den Første Verdenskrig, jeg sa det ikke i hans nærvær, men bare med et slikt fint hjerte som slo under den blå skorten. Han tok tak i min hånd. Jeg har vært i hans hus, spist der, sovet i hans hus, akkurat som jeg var hans bror. Barna hans og alle, vi var bare som blodsbrødre; en fin mann

¹¹⁷ Men han kom aldri noe dypere og videre med Herren. Jeg døpte han i Jesu Kristi Navn. Men den dagen da denne Metodist forkynneren sa, "Enhver som er døpt i Jesu Kristi Navn må komme seg ut av mitt telt." Det var Okay. George Wright og dem gikk ut. Den ettermiddagen dro jeg ned dit til Totten Ford for å døpe i Jesu Kristi Navn. Hele hans forsamling gikk i vannet og ble døpt i Jesu Kristi Navn. Så jeg bare dro videre. Det var all right. Hvis Gud er for deg, hvem kan være imot deg? Jeg vet ikke engang hvor mannen dro, eller hva som skjedde med ham. Imidlertid gikk jeg inn på sykehuset, og der var Busty så full av kreft at ikke engang doktorene ville gjøre noe annet enn bare å klemme ham sammen igjen. Busty sa til meg; han sa, "Broder Bill, dette er for en hensikt. Noe skjedde." Jeg sa, "Ja, Busty." Jeg begynte å føle Ånden som denne fremfarende vind jeg har snakket om, dere vet, å komme inn. Da jeg gikk inn der, så var det en regnbue i det hjørnet, som sto i dette hjørnet. En regnbue er en pakt; Gud's pakt. Gud gjorde en pakt med meg på det fjellet den dagen. Jeg la min hånd over på Busty og ba for ham. Doktorene sa, "Han vil svinne bort. Han vil bare gå nedover. Det er ikke noe mer av ham... Han vil være ferdig om bare noen få dager." Og Busty Rodgers... Dette er uker etter uker siden, og Busty Rodgers sitter rett her tilbake i kirken i kveld, frisk og sterk som jeg aldri har sett ham se ut i hele mitt liv. Reis deg opp, Broder Busty. Der er han. La oss gi Gud pris, alle sammen.

¹¹⁸ De var samlet på den øvre sal, og alle ba i Hans Navn.

Døpt med den Hellige Ånd, og kraft for tjeneste kom.

Hva Han gjorde for dem den dag, vil Han også gjøre for Deg.

Jeg er så glad jeg kan si, "Jeg er en av dem." En av dem, En av dem; Er så glad jeg kan si, "Jeg er en av dem."

Everett lå der. Dere husker dette. Jeg gikk inn; og jeg sa, ” Broder ... Broder Busty.” (Jeg kalte ham for Busty.)

¹¹⁴ For lenge siden da vi hadde lysthus møter der nede, alle de Metodistene der på åskammen (Gertie, en av dem), kom glidende og tittet gjennom løvet for å se hva jeg skulle si, redde for at Metodist kirken ville utvise dem. Så hadde jeg et syn der, og jeg så alt kjøttet lagt opp i en boks. Jeg tok en masse med fisk og hang dem opp, hang dem på disse strengene og strammet dem opp. Og da jeg så, var alt sammen et syn; jeg hadde forlatt flokken med mennesker som sto under lysthuset den kvelden og dro opp på toppen av åsen til Broder Wright. Neste morgen kunne de ikke finne meg. Jeg sa, ”Ikke la noen av dere...” Mens jeg sto der og talte, her kom dette Lyset; denne Ildstøtten hang rett her framfor meg og sa, ”Dra herfra å gå til skogene; Jeg vil tale til deg.” Det var den samme dag, den neste dag da de fant meg oppe på fjellet. Jeg var der oppe, og hadde skjult bilen i sivet, og hadde vært oppe på fjellet og bedt hele natten til neste dag. Noen av dem kom opp dit, fant bilen og kom opp dit... Det var dagen da Broder Graham Snelling mottok den Hellige Ånd og sitt kall til tjenesten.

¹¹⁵ Der oppe på åssiden hvor jeg hadde ligget, og Han fortalte meg forskjellige ting å gjøre og kommunikasjonen som vi hadde. Han ga meg et syn om disse opphengte fiskene, og sa, ”Dette er din Milltown menighet.” Og fire eller fem av dem sprellet av sted; og jeg sa, Hvem er dette?” Han sa, ”En av dem er Guy Spencer og hans hustru. Den andre er en annen Spencer, og deres.” Han fortalte om de forskjellige, som ville sprelle av sted. Jeg fortalte dem, og sa, ”Ingen av dere må spise.” Min hustru og var ikke... Dette var før vi var gift; og hun dro hjem og ble hele kvelden med Søster Spencer, en vidunderlig kvinne. Vidunderlig mann, Guy Spencer er bare en hyggelig mann som sto i skolær. Og han dro ned dit, og Opal sa, ”Se her...” Til Meda sa han, ”Meda, jeg tror Broder Bill.” Hun sa, ”Men når Opal blir sulten, så må hun ha skinke og egg.” Så hun drar over dit, og steker skinke og egg til henne, og setter seg ned for å spise, og begynner å be for maten, lente over bordet, skrek, og kunne ikke røre det. Så kom de for å jakte.

¹¹⁶ Og der oppe på åsen den dagen, så fortalte Han meg hva som ville skje. Han sa, ”Disse vil dra, og så vil disse dra.” Men Han hadde en stor haug med hermetisert kjøtt. Han sa, ”Behold dette for videre bruk til Milltown folket.” Og her om kvelden da jeg hørte Broder Creech... Han satt her sist kveld. Er du her i kveld, Broder Creech? Da Broder Creech kom til meg, ringte meg opp, og Søster Creech, gråt; hennes far lå der... Hun sa, ”Broder Bill, ikke si noe til ham. Han er døende.” Hun sa, ”Han er spist opp av kreft; doktorene åpnet ham opp, og han er så full av kreft som han kan bli.” Og Will Hall (alle husker

en alfabetisk indeks. Vi skal bare spørre Herren om å hjelpe oss og vise oss veien til svaret på disse spørsmål ifølge Hans Guddommelige vilje og Hans Ord.

⁰¹⁵ La oss nå bøye våre hoder for et øyeblikk i bønn. Herre, vi er takknemlige til Deg fra selve dypet av våre hjerter for hva Du har gjort i disse tre siste kvelder. Åh, å se forkynnere som møtes der tilbake i rommet som håndhilste, med fornyet tro, og et nytt steg å ta, (de) som ringte opp på telefonen. Våre hjerter frydet seg, og folket som mottok den Hellige Ånd etter at de hadde sett Ditt Ord, hvor Det forteller nøyaktig steg for steg om hvordan å motta Din Hellige Ånd. Vi er så takknemlige for dette, Herre. Du gjør tingene så enkle for oss, fordi vi er et enkelt folk. Og vi ber, Gud, at Du alltid og fullstendig vil gjøre oss enkle. For det er... Det er det slaget som ydmyker seg selv som skal bli oppløftet. Verdens visdom er dårskap for Gud: som behager Gud gjennom dårskapens forkynnelse for å frelse dem som er fortapt.

⁰¹⁶ Og nå, Far, så er det her i min besittelse flere spørsmål som er spurt fra oppriktige hjerter som det angår. Og om ett av dem blir besvart feil så kan det kaste den personen på en feil vei, å kaste et feil lys på deres spørsmål som opptar dem. Så, Herre Gud, jeg ber at Din Hellige Ånd vil bevege Seg på oss og åpenbare disse ting, for det står skrevet i Skriftene, ”Spør, og dere skal få, let, og dere skal finne; bank på, og det skal bli lukket opp for dere.” Det er hva vi gjør nå, Herre, vi banker på Din nådedør. Vi står i skyggen av Din Guddommelige rettferdighet, og vi ber om Blodet til Gud's Kristus og for den Hellige Ånd. Og vi kommer ikke i kveld bare fordi vi er ferdige med tre kvelders forkynnelse om den Hellige Ånd; vi kommer med den dypeste ærbødighet og oppriktighet. Vi kommer som om det var den siste kveld vi ville være på jord. Vi kommer i tro til at Du vil svare på våre bønner. Og, Herre, vi spør Deg nå om å tilfredsstill oss med Ditt Evige Liv. Og i besvaringen av Ditt Ord, må den Hellige Ånd... Å Gud, som vi finner at det er Deg Selv iblant oss, så ber vi at Han vil åpenbare for oss de ting som vi begjærer. Vi begjærer det bare slik at våre sjeler kan være i hvile, og våre sinn ha fred, og ha tro til Gud om å gå framover og gjøre krav på de velsignelser som Han lovet. Vi spør om dette i Jesu Navn. Amen.

⁰¹⁷ Jeg har alle de spørsmål som ble gitt til meg, unntatt ett. Jeg har svart lille Broder Martin som stilte meg et spørsmål i forgårs kveld, bare ett. Det var mange her sist kveld, men det var bønnebegjær. Broder Martin stilte meg et spørsmål om Joh. 3:16, eller Joh. 3, tror jeg det var, om, ”Uten at et menneske blir født av vann og Ånd, kan han ikke se Kongeriket,” og han sammenliknet det med et lydbånd som jeg sendte ut om Hebreerne. Jeg møtte ham der i bakrommet sist kveld, og før jeg fikk en sjanse til å svare ham, så gjorde jeg

det der på emnet. Er det noen her som ikke var her sist kveld, la meg se deres hender, de som ikke var her i går kveld. Åh, vi skulle ønsket at dere hadde vært med oss. Vi hadde slik en herlig tid. Den Hellige Ånd...

⁰¹⁸ Det kan hende at jeg skulle, bare for et øyeblikk... det skader ikke. Dette blir tatt opp. Og hvis noen forkynner skulle, eller en person skulle være uenig på det jeg skal si nå, eller til og med på spørsmålene, så spør jeg, broder, at du ikke vil tenke at det er underlig, men husk på at dette lydbånd blir laget i vårt Tabernakel her. Vi lærer til vårt folk. Mange forkynnere av forskjellig tro sitter omkring. Og jeg ville like å gå inn i emnet igjen, for der er noen av våre folk som ikke kunne komme inn her sist kveld, som jeg ser er her inne i kveld. Jeg ville like å gå gjennom for et øyeblikk, om dere tillater det, på hva jeg talte om i går kveld; og det var om Pinsen, om å motta den Hellige Ånd.

⁰¹⁹ I å lese fra "Emphatic Diaglot" den Greske oversettelsen, hvor jeg var sist kveld, og som ligger åpen framfor meg nå. Det er den originale oversettelsen fra Gresk til Engelsk. Den går ikke (via) andre oversettelser; og andre versjoner, den er direkte fra Gresk til Engelsk. De Engelske ordene, har mange ganger en slik betydning, slik som jeg sier nå, (her sammenlikner Broder Branham forskjellig betydning av et Engelsk ord) "board." Ta bare ordet "board." Dere vil si, "Vel, han mente at vi "boring" (kjedet) ham." Nei. "Åh, han betalte sine "board" (bord = bordkledning.) Nei. Vel, han... Det er kledning på huset." Vel. Skjønner dere? Eller ethvert av disse... Der er fire eller fem forskjellige ord som kan bli brukt; men dere må få tak i setningen. Og ordet "see" (se) betyr å "forstå," på Engelsk. "Sea" (sjø) betyr "et vann." "See (se) betyr "å se på." Skjønner dere? Men på disse oversettelsene, de ord som ble brukt da jeg talte sist kveld fra Ap. Gj. Kapittel 2, hvor det står, "Tunger av ild satte seg på hver av dem..." Jeg ville like å gå tilbake et lite øyeblikk. Ville dere like det, for et lite øyeblikk, og se litt på det igjen før vi går videre?

⁰²⁰ Vend dere nå til deres King James (Engelsk Bibel) eller hvilken oversettelse dere leser fra... Og jeg ønsker å lese det. Lytt nøye nå. Ikke misforstå. Mange i dag, til og med min søster, mange av dem ringte, og sa... Fru Morgan... Mange av dem var her i går kveld. Fru Morgan er en av våre søstre som var gitt opp; hun var på dødslisten i Louisville for 16, 17 år siden med kreft. Jeg tror hun sitter der bak her igjen i kveld. Hun kunne ikke høre, sa hun, fordi jeg talte direkte inn i mikrofonen. Og for deres skyld ønsker jeg å gå over dette et øyeblikk. Jeg leser fra dette Skriftsted i Ap. Gj. 2: ... Da Pinsefestens Dag til fulle var kommet, var de alle i ett sinn... (Jeg liker dette bedre enn en akkord: 'for man kan være i en akkord på nesten et hvilket som helst emne, men her var deres sinn det samme.)

dratt videre til hit. Det er eksakt riktig. Men den Skriftsmessige orden er i den Herre Jesu Kristi Navn. Det er apostolisk dåp. Dere kan ikke gjøre det og bli værende i en denominasjon. Det stemmer.

¹¹⁰ Ser dere disse ting? Dåpen i den Hellige Ånd, Åndens gaver, de ting som Gud bringer fram... Åndens frukt er kjærlighet, og glede, langmodighet (Åh, sier du, "Men Broder Branham, velsigne Gud, jeg er langmodig.") Det ser ut slik. Jeg dro opp til Ohio for ikke lenge siden, og noen skrev et brev til meg og spurte om jeg døpte folk i Jesu Kristi Navn. Jeg sa aldri ett ord. Jeg fant det ut likevel, og 16 samarbeidende forkynnere trakk seg bort. Det er langmodighet er det ikke... langmodighet, godhet, mildhet, og tålmod, og den Hellige Ånd. Ser dere?

¹¹¹ Å, broder, søster, vi er ved Kades Barnea. Dere smaker nå. I går så kveld falt den Hellige Ånd på oss. Den kom inn som en fremfarende vind. Den falt på mange av dere. I dag har forkynnere besøkt hjem her og der, lagt hender på folk og bedt for dem som søker den Hellige Ånd. Ikke ta en erstatning. Ikke ta noe slags larm. Ikke ta en slags sensasjon. Vent der inntil Gud har formet deg og gjort deg til en ny skapelse, gjort deg til en ny person. Dere smaker Den må, bare smak Den, men la Duen lede dere til bordet, og la Lammet og Duen komme ned sammen, og ha for alltid høytid på Gud's Ord. For Det vil stå når det ikke er mer himmel og jord; Gud's Ord vil forbli. Det er sant.

¹¹² Ikke tenk at jeg er radikal. Hvis jeg har vært, så mente jeg ikke å være det. Jeg håper at jeg har besvart disse spørsmål; jeg har, til min beste viten. Og derfor, I Hebreerbrevet 6, om dere vil se, at Paulus taler til Hebreere som sa, "Vel, vi er enige med deg så langt." De vil komme opp. Ser dere? De som har smakt.

¹¹³ Jeg kom bare til å se bakover i bygningen, og for å vise dere beviset på en Levende Gud. Jeg håper ikke at jeg gjør denne personen fremtredende. Jeg kom inn fra et møte for ikke lenge siden, kom hit og annonserte for dere at en god venn, en kamerat av meg, en jaktpartner, en mann som hadde vært god mot meg, en mann som hadde vært i min menighet, og hadde vært min broder; jeg kalte ham for Busty. Hans navn var Everett Rodgers, og han bodde i Milltown... Hvor mange av dere husker at jeg annonserte det? Han lå på sykehuset her; og doktorene opererte ham, åpnet ham opp, og han var så full av kreft at de bare måtte sy ham sammen igjen. De sa, "Han vil skrumpe inn; og i løp av noen få uker vil han være borte; det er alt om det. Han er ferdig, det er alt." Husker dere at jeg sto her på plattformen og ba for ham? Jeg dro ned dit og inn i rommet, og det var noe som gnagde på mitt hjerte. Jeg gikk inn i rommet, og så snart som jeg fikk alle sammen ut slik at jeg kunne... Broder

¹⁰⁶ Etter en stund kom det opp hvete. Og da hveten kom opp, ut derfra kom det tornebusker og tistler og ugress, pengeurter, melkegrass og alle slags ting som vokste opp i hveten. Og de vokste sammen. Og så kom det en veldig tørke, og denne lille hveten hadde sitt hode over slik som dette, og det lille ugrasset, og tistelen, tornene, de hadde sine hoder opp. Ethvert ugress stønnet og peste slik som dette. Man kunne nesten høre dem. De ropte etter regn, regn. Og etter en stund kom det en stor sky, og vannet bare fosset ned. Og da det falt der, den hveten hoppet opp og begynte å rope, "Glory, Halleluja. Priset være Herren." Opp hoppet den lille pengeurten og ropte, "Glory. Priset være Herren. Halleluja." Tornene og alle sammen danset omkring over hele jordet og ropte, "Glory, Priset være Herren. Halleluja." Jeg sa, "Jeg kan ikke få tak i dette."

¹⁰⁷ Synet forlot meg; og jeg så på det igjen: "Men hvis den bærer torner og tistler, er den forkastet..." Da fikk jeg tak i det. Jesus sa, "Regnet som faller på de rettferdige og de urettferdige." Et menneske kan sitte i et møte, og tale med tunger, og rope og oppføre seg nøyaktig lik resten av de som har den Hellige Ånd og fortsatt ikke være i Gud's Rike. Det er eksakt riktig. Sa ikke Jesus, "Mange vil stå fram på den dagen og si, "Herre, har ikke jeg kastet ut djevler i Ditt Navn; har ikke jeg profetert (forkynt) i Ditt Navn; har ikke jeg gjort mange mektige gjerninger i Ditt Navn?" Og Jesus sa, Gå bort fra Meg, dere urettferdige arbeidere; Jeg har aldri kjent dere." Hva med det?

¹⁰⁸ Her er nøyaktig hva det betyr. Skjønner dere? De smakte det gode regn fra himlen. Men de var feil fra begynnelsen. Deres målsetning var ikke rett; deres motiver var ikke rett. Dere kan ikke si... Dere vet, på høsten sa han, "Skal jeg gå og rykke dem opp?" Han sa, "La dem få vokse sammen, og på den dagen vil disse torner og tistler bli brent sammen, og hveten vil samles i laden." Nå. Hvordan skal dere vite hva som er en torn, eller hva som er en tistel, eller hva som er hvete? "Ved deres frukter skal dere kjenne dem." Dere ser, broder, søster, et godt tre kan ikke bringe fram dårlig frukt. Og uansett, ett eller annet sted langs veien, vil det innhente deg, så dere, i å søke dåpen i den Hellige Ånd... Jeg er glad for den som skrev dette. Ser dere?

¹⁰⁹ Disse grensetroende der tilbake, var rett sammen med dem. De var omskjært med deres omskjærelse. De dro rett over til det land som Gud hadde lovet, rett til kanten av det. Mange mennesker kommer til den kanten. De vil gå rett opp til den Hellige Ånds dåp og forkaste den. De vil ikke gi det opp. De vil gå rett til den Skriftsmessige dåp i Jesus Kristi Navn, og snu ryggen, og avstå fra å se det. Det er ikke ett Skriftsted i hele Bibelen hvor noen var døpt i Faderens, Sønnens og den Hellige Ånds Navn. Ikke ett Skriftsted. Den Katolske kirke begynte med det, og det kom til Luther, til Wesley, og det har

... ett sinn og på samme sted. Og plutselig kom det en Lyd fra Himmelen, som av en stormende, mektig vind, og den fylte hele huset der de satt. (ikke knelende, ikke bedende, men sittende.)

Delte Tunger (T-u-n-g-e-r.) tunger. "Delte" betyr "atskilte.")...

Så viste det seg delte tunger for dem, som av ild, og de satte seg på hver enkelt av dem. ("Hver" enkelt = entallig.)

Og de ble alle fylt... ("Og" sammen med.) med den Hellige Ånd, og begynte å tale i andre tunger, alt etter som Ånden gav dem å tale.

I Jerusalem bodde det Jøder, gudfryktige menn, fra hvert folkeslag under Himmelen.

Da denne lyden hørtes, kom folkemengden sammen og ble forvirret, fordi hver og en hørte dem tale på sitt eget språk.

Legg merke til at da ilden kom, så var det tunger; da de talte så var det språk. Der er en enorm forskjell mellom tunger og språk. For oss er alt det samme. Men på Gresk så betyr "tunge" [Broder Branham illustrerer, Red.] (i å høre dette. Skjønner dere? Dette betyr ikke et språk; det betyr en del av ditt legeme som er en tunge. Hvis dere legger merke til det, så er det oversatte tunger av ild som betyr "lik tunger," akkurat som en slikkende ild, en lang flamme av ild. Se på hovedvekten nå, og hvert av disse steder nå, ikke glem det. Vi kommer til å gi et lite drama i kveld, og jeg kommer til å la det være opp til dere. Og husk, at hvis noe er i motsetning, så er det opp til dere. Den eneste måte som noen person kan få noe fra Gud, er ved tro.

²⁰¹ Jeg må vite hva jeg gjør før jeg kan ha tro på det jeg skal gjøre. Hvorfor giftet du deg med din hustru? Du hadde tro på henne, du hadde prøvet henne, betraktet henne, sett hvor hun kom fra, hvem hun var. Slik er Skriften med Gud. Det er hva som virker disse synene, denne Ildstøtten, og alle disse ting; fordi Gud lovet det. Gud sa så. Jeg har prøvd Ham ved Hans Ord og vet at det er Sannheten. Og dere følger Hans Ord. Og hvis der er en liten forvirring et sted, så er det noe galt et sted. Fordi Gud, hør: Gud vil aldri virke i motsetning til Sine egne lover. Og vinteren vil ikke komme på sommeren, og sommeren kommer ikke på vinteren. Bladene vil ikke falle av om våren og komme tilbake om høsten. Du får det ikke til.

²⁰² Som jeg sa sist kveld om denne brønnen (artesian well. Iflg. Webster: en brønn hvor vannet er under trykk, spesielt en hvor vannet flyter naturlig til overflaten,) som vannet avlingen din. Eller om du står her ute i midten av åkeren, og det er bekmørkt, og du sier, "Å, store elektrisitet, jeg vet at du er i

åkeren. Jeg har gått meg vill, og vet ikke hvor jeg går. Gi lys så jeg kan se hvor jeg skal gå. Der er nok elektrisitet til å opplyse åkeren.” Det er sant. Ja, sir. Der er nok lys i dette rommet til å opplyse det uten disse lysene, men du må styre den. Du kan skrike på den inntil du ikke kunne skrike noe mer; det ville aldri lyse opp. Men om du virker ifølge elektrisitetens lover, så ville du få lys. Vel, det er på samme måte med Gud's Ord. Gud er den store Skaper av himlene og jorden, den samme i går, i dag, og for evig. Han er fortsatt Gud. Men Han vil bare virke som du følger Hans lover og instruksjoner. Venner, jeg sier dette: Jeg har aldri sett det feile, og det vil ikke.

⁰²³ La oss legge merke til noe her. Jesus i Lukas 24:49 hadde befalt apostlene etter at de hadde blitt frelst og helliggjort iflg. Ordet; rettferdiggjort ved å tro på Herren Jesus; helliggjort i Joh. 17:17 da Jesus sa, ”Hellige dem, Far, i Sannhet. Ditt Ord er Sannhet.” Og Han var Ordet. Han ga dem kraft til å helbrede de syke, kaste ut djevlere, oppreise døde; og de kom tilbake i glede. Og deres navn var i Lammets Livsbok. Dere husker hvordan vi har vært igjennom dette nå. Men de var ennå ikke omvendt. Jesus fortalte Peter på kvelden av Sin korsfestelse; Han sa, ”Etter at du omvender deg, styrk dine brødre.”

⁰²⁴ Det er den Hellige Ånd som... Dere tror til Evig Liv, men når den Hellige Ånd kommer, så er *Den Evig Liv*. Dere tror til... Dere er avlet fram av Ånden ved helliggjørelsen, men aldri født av Ånden før den Hellige Ånd kommer inn. Det er korrekt. En baby har liv i morslivet til moren, små muskler som dirrer; det er et liv. Men det er et annet liv når den (babyen) puster livets ånde inn i sine nesebor. Det er annerledes. Min kjære Metodist broder, og dere Pilgrim Holiness, og Nasareere, den Hellige Ånds dåp er annerledes enn helliggjørelse. Helliggjørelse er renselse, som er forberedelse til liv. Men når den Hellige Ånd kommer, så er *Den Livet*. Forberedelse er å rense karet; den Hellige Ånd er å fylle karet. ”Helliggjørelse” betyr å ”rense og sette til side for tjeneste.” Den Hellige Ånd er å sette inn i tjeneste. Du er karet som Gud renser.

⁰²⁵ Og vi finner ut at den Hellige Ånd er Gud Selv i deg. Gud var over dere i Ildstøtten med Moses. Gud var med dere i Jesus Kristus. Nå er det Gud i dere ved den Hellige Ånd: ikke tre guder, men en Gud som virker i tre tjenester. Gud steg ned, kommer ned fra over mennesket. Han (mennesket) kunne ikke røre Ham, fordi han syndet i Edens have og atskilte seg selv fra Hans fellesskap. Hva skjedde så? Han måtte være over ham. Blodet av okser og geiter kunne ikke la Ham ha fellesskap med mennesket igjen; men gjennom lover og forordninger forutviste (indikerte) denne tids komme, ved ofring av okser osv, og får... Så kom Gud ned og dvelte i et helliggjort legeme, en jomfrufødt av en kvinne, slik at Gud Selv... Vet dere hva Gud gjorde? Han

sin avis. Jeg elsket ham. Jeg ville ikke at noe skulle skje, og jeg dro opp dit for å be for ham. Jeg kom inn i hulen, og jeg ble der inne for omtrent to dager. Og jeg sa, ”Herre, tilgi ham. Han mente det ikke.” Og jeg tenkte, jeg begynte bare å tenke på et Skriftsted.

¹⁰⁴ Og jeg dro ut, og der var det en tømmerstokk (den tømmerstokken ligger der fortsatt, jeg var der for ikke lenge siden.) Ned fra fjellet er det en liten sti som går rundt bekken. Og jeg bare gikk skrevs over stokken, tittet over fjellene langt der tilbake, og la min Bibel ut slik som dette. Jeg tenkte på et Skriftsted: ”Koppersmeden har gjort meg mye ondt, og sagt ting.” Jeg tenkte, ”Jeg tror at jeg bare vil lese det.” Jeg åpnet opp Bibelen, og jeg sa, ”Vel...” Tørket av ansiktet, og vinden blåste, og den vendte den over til Hebreerbrevet 6. Jeg sa, ”Vel, det er ikke hvor det er.” Og jeg la den tilbake slik. Og igjen blåste vinden og vendte det tilbake. Og jeg sa, ”Dette er underlig, at vinden blåser det tilbake slik.” Så jeg tenkte, ”Vel, jeg tror at jeg vil lese det.” Og det sier,

For det er umulig for dem som en gang har blitt opplyst... fått del i den Hellige Ånd, og har smakt av Gud's gode Ord og den kommende verden...

Jeg tenkte, ”Vel, jeg ser ikke noe med dette.” Jeg leste videre i resten av kapitlet. Det var ingenting der. Jeg sa, ”Vel, det avgjør det.” Jeg så på det slik, og tilbake kom det igjen. Jeg tok den opp, og jeg tenkte, ”Hva er dette?” Jeg fortsatte å lese, og lese, og lese, og jeg sa, ”Vel, jeg kan ikke forstå.” Så fortsatte... Jeg leste nedover: ... det er umulig for dem som en gang har blitt opplyst, ... og det kom ned her til et sted hvor den sa: For jorden som drikker det regnet som ofte kommer ned på den, og som bærer grøde for dem som har dyrket den, tar imot velsignelse fra Gud: Men hvis den bærer torner og tistler, er den forkastet, og forbannelsen nærmer seg. Og den ender med å bli brent. Jeg sa, ”Undres på hva dette betyr?”

¹⁰⁵ Jeg bare...Jeg tenkte ikke på noe der oppe. Og som jeg satt der, så tenkte jeg at Herren ville gi meg et syn om Broder Davis og dem der nede. Jeg satt der; jeg tittet, og jeg så noe som snudde over fordypningen foran meg. Og det var en jordklode som gikk rundt. Den var brutt opp, så bare ut som om alt sammen var pløyd over. Og en Mann dro fram med en stor diger ting foran seg som var full av frø, og Han kastet frøene over hele jorden som han gikk fram. Og Han dro rundt over jordens kurve, og ut av syne for meg. Og så snart som Han dro ut av syne for meg, her kom det en mann med et virkelig snikende utseende, kledd i en sort kledning, og gikk omkring slik som dette [Broder Branham lager en lyd for å illustrere – Red,] og kastet dårlige frø. Og jeg så på det, og som jorden snudde seg rundt...

vært i mine møter og sett disse ting skje? Ser dere? Mannen var helt all right. Så jeg tenkte, ”Å du, hvor vidunderlig.”

¹⁰¹ Og på ettermiddagen omtrent, så møtte jeg den andre. Jeg sa, ”God dag, hvordan står det til, sir?” Han sa, ”God dag, hvordan har du det? Hva heter du?” Og jeg fortalte ham, og han sa, ”Er du en Pinsevenn?” Jeg sa, ”Nei, sir, ikke akkurat en Pinsevenn, antar jeg. Jeg er bare her oppe for å lære.” Han sa, ”Har du fått den Hellige Ånd?” Jeg sa, ”Jeg vet ikke. Ifølge hva alle dere har, så antar jeg at jeg ikke har.” Og han sa, ”Har du noen gang talt i tunger?” Jeg sa, ”Nei, sir.” Han sa, Da har du Den ikke.” Jeg sa, ”Vel, jeg antar det er riktig. Jeg vet ikke. Jeg har bare forkynt i ca to år, eller mindre. Jeg vet ikke alt for mye om Den.” Jeg sa, ”Kanskje jeg ikke vet, jeg kan ikke forstå...” Jeg prøvde å holde ham der, ser dere, for å få tak i det. Og da jeg gjorde; hvis jeg noen gang møtte en hykler, så var dette en av dem. Hans kone var sorthåret; og han levde med en kvinne som hadde blondt hår, og hadde to barn med henne, og talte i tunger, og tydet det så fullkomment som det var mulig. Og jeg sa, ”Hva har jeg nå kommet inn i, Herre?” Fra engler, jeg visste ikke hva jeg var kommet inn i. Jeg sa, ”Jeg er fundamental; det er nødt for å være Bibelen. Det er nødt for å være rett. Noe er galt et eller annet sted, Herre. Hvordan kan det være?”

¹⁰² Jeg dro til møtet den kvelden, og denne Ilden ville falle; og broder, du kunne føle det. Det var den Hellige Ånd. Ja, sir. Hvis Den ikke var, Den bar vitne med min ånd at det var den Hellige Ånd. Og jeg var bare en ung forkynner, og jeg visste ikke så mye om åndens skjelning. Men jeg satt der, og jeg visste at Gud hadde frelst meg, og dette var den samme følelse... Jeg følte det som om jeg gikk gjennom taket, det var slik en vidunderlig følelse i denne bygningen. Og jeg tenkte... Omtrent 1500 av dem var der, og jeg tenkte, ”Å du og du.” To eller tre gjenger av dem hadde møttes sammen. Og jeg tenkte, ”Hvordan kan det være? Denne store Ånden i denne bygningen falt slik som dette; og her, se på dette som går for seg der oppe; de karene taler i tunger, tyder, kommer med budskap så fullkomment, og en av dem er en hykler og den andre er en ekte Gud's mann.” Jeg tenkte, ”Jeg er fullstendig forvirret. Jeg vet ikke hva jeg skal gjøre.”

¹⁰³ Vel, øyeblikkelig etter dette, så sa en god venn av meg, Broder Davis, han begynte å si at jeg var en valp. Det er en leke for jenter, vet dere. Jeg var ugift. Han holdt på med meg, ertet meg på en måte. Og deres mor og alle hadde møter rundt om på forskjellige steder. Tabernaklet var ikke på den tid, og vi hadde små møter på forskjellige steder. Så til slutt en dag, etter at Tabernaklet hadde blitt bygget, mange år senere, og jeg dro opp til Green's Mill til hulen min for å be, fordi Broder Davis hadde sagt noen forferdelige ting om meg i

plasserte Sitt Telt iblant vårt. Gud dvelte i et Telt kalt for Jesus Kristus. Han bare satte opp Sitt telt med oss, og ble... (Jeg vil forkynne om det i morgen tidlig, så det er best jeg lar det ligge.) Gud dvelte med oss.

⁰²⁶ Og nå er Gud i oss. Jesus sa i Joh. Evg. 14, ”På den dagen skal dere vite at Jeg er i Faderen, Faderen er i Meg, og Jeg er i dere, og dere i Meg.” Gud i oss... Hva var hensikten? For å gjennomføre Sin plan. Gud hadde en plan. Han ønsket å virke blant mennesker, og Han brakte den i Ildstøtten, som var den mystiske Ilden som hang over Israels barn. Deretter ble den samme Ildstøtten manifestert i Jesu legeme. Han sa at Han var den Ilden, ”Før Abraham var, ER JEG.” Han var denne Ilden. Han sa, ”Jeg kom fra Gud, og Jeg går tilbake til Gud.” Og etter Hans død, begravelse, og oppstandelse, så møtte Paulus Ham på veien mens han fortsatt hette Saul, på vei til Damaskus, og igjen var Han vendt tilbake til denne Ildstøtten. Et Lys forblindet hans øyne. Det er riktig. Og her er han i dag, den samme Ildstøtte, samme Gud som gjør de samme tegn, de samme gjerninger. Hvorfor? Han virker iblant Sitt folk. Han er i oss. Han er med dere, ”Jeg vil være inni dere. Jeg vil være med dere, endog inni dere til fullbyrdelsen,” til verdens ende. Han vil være med oss.

⁰²⁷ Legg merke til at Jesus hadde befalt dem å gå opp til Jerusalem og vente. Ordet ”å bli” betyr ”å vente,” det betyr ikke å be, det betyr ”å vente.” De var ennå ikke passende til å forkynne, for de kjente bare til Hans oppstandelse ved Hans Person, av å se Ham på utsiden. Han befalte dem om ikke å forkynne mer, ikke å gjøre noen ting før de hadde blitt ikledd med kraft fra det høye. Jeg tror ikke at noen forkynner er sendt av Gud eller kan bli rett ordinert... Fordi Gud er uendelig. Og hva Gud har gjort *en* gang, det gjør Han *hver* gang. Hvis Gud ikke ville la dem forkynne før de hadde gått til Pinsen og mottatt Pinseopplevelsen, for ikke noen mann, med mindre det er et dypt begjær i ham selv eller at en organisasjon har befalt ham, har rett til å gå bak en prekestol før han er fylt med den Hellige Ånd. Det er nøyaktig rett. Fordi han vil lede dem ved en intellektuell unnfangelse fra en organisasjon inntil han er fylt med den Hellige Ånd; da gir han dem Duens føde; som Lammet og Duen vi snakket om sist kveld.

⁰²⁸ Legg merke til at Han sa, ”Gå opp til Jerusalem og bli der; bare vent der inntil Jeg sender Faderens løfte.” Og hva gjorde de? Det var 120 av dem, menn og kvinner. De dro opp til en øvre sal ved tempelet. Det nærmet seg Pinsehøytiden, fra renselsen av helligdommen, og slaktingen av Påskelammet inntil Pinsen, som var høstens førstefrukt, jubileet, Pinsejubileet. Jeg har vært i landene. I De orientalske land var det sjelden at de hadde en trappeoppgang på innsiden. Trappeoppgangen var på utsiden. Vi er fortalt at det var en trappeoppgang som ledet opptil et lite rom langs med: man gikk oppover,

oppover og oppover til man kom opp til et lite rom, omtrent som et lagerrom på toppen av tempelet, et slags lite rom, et øvre rom. Og Bibelen sier at de var der inne og at dørene var stengt, fordi de var redde for Jødene, de ville skille dem fra hverandre i å tilbe Herren Jesus, etter at ypperstepresten Kaifas, og Pontius Pilatus og dem hadde drept Ham. Og så skulle de kvitte seg med alle såkalte Kristne. Og dørene var lukket, og de ventet.

⁰²⁹ I slike rom som dette, var det ikke noen vinduer, men vinduene var lik små skodder som man trakk til sides for og åpne. I disse rom var det små oljelamper som hang ned og brente. Og dersom dere en gang er ute i California ved Clifton's Kafeteria, så gå ned i kjelleren, der vil dere finne ett av samme slagene fra den øvre sal. Har dere noen gang vært der? Hvor mange her inne har vært der? Jeg ser folk nikker på hodet. Vel, dere vet hva jeg snakker om. All right. Gå ned der, og dere vil se Getsemane hagen; før dere gjør, vil dere gå inn i ett av disse orientale rom. Det er sant. Der vil dere finne en liten lampe full av olivenolje med en ullveike som ligger i den og brenner. Nå. La oss si at de var der oppe, og gikk rundt på denne utsiden. De kom seg opp dit og skjulte seg, fordi de var redde for Jødene. Jesus fortalte dem ikke å gå opp til det øvre rom. Han bare sa, "Bli i Jerusalem." Om de hadde vært her nede i et hus, så er det vanskelig å si hva som ville ha hendt. De kunne ha kommet inn og tatt dem. Så de dro til et lite rom der oppe på loftet, og satte skoddene for rommet slik at ikke Jødene kunne komme inn til dem. Og der satt de og ventet i ti dager.

⁰³⁰ Vi er i Apostlenes Gjæringer 1. Hør godt etter nå. Har dere fått tak i bildet? Utenpå bygningen var der en liten trappeoppgang som gikk opp, og de gikk til dette lille rommet. Og nede i tempelet hadde de Pinsehøytiden. Å, det var en stor tid som pågikk. Da Pinsedagen til fulle var kommet, var de alle i ett sinn, og trodde at Gud skulle sende dette løftet. La hver person som er her inne komme i det samme sinn i kveld og se hva som vil skje. Det er nødt til å gjenta seg. Det er et løfte på samme vis som de hadde. Ser dere? Hva gjorde de? De fulgte instruksene, de fulgte Gud's lover: "å bli inntil..."

⁰³¹ De var redde for Jødene, husk det. De var redde for Jødene. Og plutselig kom det en lyd som en stormende vind. Det var ikke noen stormende vind; det var som en stormende vind. Jeg vil lese oversetterens kommentarer i løp av noen få minutter. Den var som en stormende vind. Med andre ord, det var en overnaturlig vind, åh, noe de kunne kjenne. Vinden var inni dem. Det kom en stormende vind. Vinden var ikke stormende, men den bare lød som en stormende vind, likt noe som [Broder Branham lager en lyd av vind, Red.] Har dere noen gang kjent det? Å, du. Akkurat som en stormende vind. Pass på. Og den fylte... her står det "hele," men på Gresk står det, "Hele (Stor H. H-e-l-e)

"For jorden som drikker det regnet som ofte kommer ned på den, og som bærer grøde som er nyttig for dem som har dyrket den, tar imot velsignelse fra Gud.

Men hvis den bærer torner og tistler, er den forkastet, og forbannelsen nærmer seg. Og den ender med å bli brent.

Se hva han sier. Pass på. Det var dette spørsmålet her; så skal vi slutte... Denne tingen holdt på å plage livet av meg i årevis.

⁰⁹⁸ Jeg dro til et møte ved Mishawaka, Indiana, en gang hvor folk talte med tunger. Nå er jeg framfor min egen forsamling. Dere har hørt meg fortelle min livshistorie, og om den fargede mannen som sa, "Her er han. Her er han." Jeg har fortalt dette. Men resten av det; jeg så to menn. De var... En kunne gi et budskap; den andre tydet det. Den andre ga et budskap og den andre tydet. Og broder, de var korrekte. Jeg tenkte, "Du godeste. Jeg har aldri sett noe slikt som dette." Jeg sa, "Jeg er blant engler." Jeg tenkte, "Jeg har aldri sett noe... En ville tale, og den andre..."

⁰⁹⁹ Jeg satt der tilbake som en liten forkynner, [Tomt område på lydbåndet, Red.] ... begge menn en gang for å håndhilde på dem. Jeg hadde aldri sett slike menn i mitt liv. De ville tale et budskap; og den andre ville tyde det. Å, du og du. Det var vidunderlig. En ville tale og den andre tydet. De ble bare hvite som kalk når de løftet opp deres hender. Jeg tenkte, "Å, du, hvor har jeg vært hele mitt liv. Dette er tingen." Jeg sa, "Å du, Pinsefolket er de rette." Det er eksakt riktig. Jeg så aldri så mye foruten det som bare var rett omkring, hvor kanskje et par kvinner med en misjon et sted... Og de var geskjeftige; og en kalte den andre for, "musvåkhane," dere vet, slikt som det, på en måte hadde det travelt med hverandre. Ikke noe ignorering av kvinnene nå eller noe, men bare... det var på den lave tilstand. Du husker det, Broder Graham, du var bare en liten gutt på den tiden. Det var slik det var. Og jeg lyttet til dette, og jeg tenkte, "Å, du, jeg har truffet på engler."

¹⁰⁰ En dag da jeg kom rundt hjørnet av huset, på den andre dagen, så møtte jeg en av mennene. Jeg sa, "Hvordan står det til, sir?" Han sa, "Hvordan har du det?" Han sa, "Hva heter du?" Og jeg sa, "Branham." Han sa, "Hvor er du fra? Her?" Jeg sa, "Nei, jeg er fra Jeffersonville." Han sa, "Vel, det er fint. Er du Pinsevenn?" Jeg sa, "Nei, sir, det er jeg ikke. Jeg har bare ikke akseptert måten Pinsevenner mottar den Hellige Ånd," og jeg sa, "men jeg er her for å lære." Han sa, "Vel, det er virkelig fint." Og som jeg snakket med ham, så fanget jeg hans ånd (slik som kvinnen ved brønnen), han var en ekte Kristen. Broder, jeg mener at han ringte det ut all right. Han var god. Dere alle... Hvor mange har

kan smake Den, men likevel vil de ikke motta Den. De henger omkring slik som det så lenge til at de til slutt driver fullstendig bort. Jeg kan si navnene på mange som var i Tabernaklet, og gjorde den samme ting. De falt bort, og det er ingen omvendelse for dem. De bare bedrøvet Ånden bort fra seg. De var så nær inntil...

⁰⁹⁵ Om dere vil vende med meg (Jeg vet at dere ikke har tid, men om dere vil gå med meg til 5te Mosebok og det 1ste kapittel og lese det, så vil dere få den samme ting.) Merk det ned nå, 5 Mosebok, 1ste kapittel, og begynn med det 19de vers og les ned til det 26de vers. 5te Mosebok... Dere vil finne ut... Se nå. Hele Israel... Disse mennesker kom til Kades Barnea. Åh, jeg ser noe. Dette tabernakel, denne Pinseverden er ved Kades Barnea rett nå. Det er nøyaktig rett, Broder Neville. Vi er ved Kades Barnea, verdens dommersete. Spioner dro ut. Josva sa, "Jeg sendte ut spioner..." eller Moses, "Jeg har sendt spioner, 12 stykker, en mann fra hver av deres stammer. Jeg sendte dem ut for å utforske landet og bringe en rapport med tilbake." Stemmer det? Og da de kom tilbake, så var det ni (10) ut av de tolv som sa: "Å, det er et godt land, men du kjære tid, vi kan ikke innta det. Du verden. Ammorittene er der, og vi ser ut som gresshopper ved siden av dem. De er bevæpnede menn. Deres murer er store. Åh, skulle ønske at vi hadde dødd nede i Egypten i stedet for at dere brakte oss ut hit."

⁰⁹⁶ Lille Kaleb og Josva hoppet opp der og roet dem ned og sa, "Vi er mer enn i stand til å innta det." Ja, sir. Disse er det. Hva skjedde? Kaleb og Josva visste At Gud hadde gitt løftet om det: "Jeg bryr meg ikke om hvor stort det er, hvor mye hindringene var, hvor store de var, det hadde ingenting å gjøre med det. Gud sa så; vi kan ta det." Og visste dere at de to var de eneste ut av to og en halv million som gikk over og inn til landet? De holdt deres tro på hva Gud sa å være sannheten. Amen. Tabernaklet står rett nå ved Kades Barnea. Disse menneskene var så nære at de til og med hadde smakt druene i landet. De spiste av druene. Da Kaleb og dem dro over og brakte tilbake druer, så plukket de karene av noen av dem og spiste dem, "Åh, de er gode, men vi kan ikke gjøre det." "De som hadde smakt Gud's godhet, har smakt den Hellige Ånd, sett Dens godhet, smakt av Den, hadde smakt Gud's Ord..." Ser dere dette? Ingen av dem, ikke en av dem ble gitt å dra over. De gikk til grunne i deres eget land, der i ørkenen. De gikk aldri over, likevel var de nær nok til å smake det, men hadde ikke nok nåde og tro til å innta det. Det er hva det var.

⁰⁹⁷ Hør på denne kjære person som skrev dette brevet. La meg bare lese det neste vers. Pass på et øyeblikk. Vokt Paulus. La oss lese det 7de verset. (Hebr. 6:7,)

Hele Huset," over alt der inne. Hver sprekk, hjørne, og glipe så ut til å være fylt av den. Ikke si, "brødre, føler dere hva jeg føler?" Nei, det var over alt, som en stormende vind. Pass på nå. "Det kom en lyd som en stormende vind og (Konjunksjon = sammen med, pass på disse "og'ene.") Hvis ikke, så får du Den til å si ting Den ikke sier. Ser dere? og som (det første som skjedde var en lyd, noe likt en stormende vind som kom over dem)... dere husker sist kveld jeg dro til matbutikken og kjøpte et brød og noe kjøtt. Noe gikk sammen med det. Brødet er en ting; kjøttet er noe annet. Og lyden var en ting som traff dem) og det kom til syne for dem (framfor dem), tunger, delte tunger."

⁰³² Er det noen her inne som har sett Cecil DeMille's "De Ti Bud?" La dere merke til da budene ble skrevet? Hvordan han fanget det, visste jeg ikke. Det var to eller tre ting som jeg så, og som jeg virkelig likte. Den første ting var dette smaragd grønne lyset, det var nøyaktig hva Den ser ut som. Ser dere? En annen ting var når budene ble skrevet, og etter at det var over, la dere merke til de små ildtunger som fløy bort fra denne store Ildstøtten? La dere merke til det? Dette er hva jeg tror som var på Pinsedagen. Den kom til syne for dem, slik at de kunne se Den. Det står ikke, "Den falt inn i dem." Men flammer kom til syne for dem (vi kaller det for) tunger, slik som denne tungen her [Broder Branham demonstrerer, Red.], formet som tunger, flammer av ild. Som jeg sa, et øre er et øre; finger er finger. Finger betyr ikke at du følte den; det betyr at den ser ut som en finger. Og hvis det var et øre, betyr det ikke at de hørte det; det så ut som et øre. Dette var ild som så ut som en tunge, ikke noen som talte, men en ild som så ut som en tunge.

⁰³³ Hør. Se hvordan det Greske leses her: Plutselig kom det en lyd... som en stormende vind... (det 3dje vers.) Og delte tunger viste seg for dem,... Ikke at delte tunger var inni dem, eller at de talte med delte tunger; det var delte tunger som viste seg for dem. Pass på. Den er ikke på dem ennå. Den er der i rommet og sirkler rundt som i denne vinden)... som Ild, delte tunger viste seg for dem,... (det er framfor dem.) ... som Ild (tunger som ild) og en... (entall) hvilte på hver av dem. (Gikk ikke inn i dem; men hvilte på dem.) Se hvordan King James (Engelsk Bibel) kaster dette bort: Og kløvde tunger kom på dem, eller hvilte (hvordan leses det i King James der?) ... satte seg på dem." Ser dere? Den kunne ikke gå opp dit og sitte ned. Vi vet det. Men det originale sier, "Den hvilte på dem," tror jeg; er det ikke? La meg få det nøyaktig sant. Ja! ... hvilte på enhver av dem." En ildtunge hvilte på hver av dem. Kan dere se det? Fikk dere tak i det? Det er den andre ting som skjedde. Det første var en vind, deretter tilsynekomsten av ildtunger.

⁰³⁴ Det var i dette lille rommet her med disse små fettlampene som brant. Tenk på dem som sitter der oppe. Og en sier, "Åh." Han så over hele bygningen; det

var over hele bygningen. Så sa de, "Se." Tunger av ild begynte å komme rundt bygningen. Pass på nå. Der kom disse ildtungene til syne. Se på det neste: (En ny konjunksjon; noe annet skjedde)... Alle fylt med den Hellige Ånd,... (Den andre ting som skjedde.) Nå vil vi bytte om på dette og si, "De hadde ildtunger, og her plapret de omkring; gikk så ut og begynte å tale i ukjente tunger." Det finnes ikke en slik ting i Skriften, venn. Hvem som helst som taler i en ukjent tunge i å motta den Hellige Ånd gjør det i motsetning til Bibelen. Jeg kommer til å vise dere i løp av noen få minutter og bevise for dere at jeg tror på å tale i ukjente tunger, men ikke for å få den Hellige Ånd. Det er en Hellig Ånds gave. Den Hellige Ånd er en Ånd.

⁰³⁵ Pass på nå. Disse tunger var i rommet som ild, og de satte seg på hver. Så var de fylt med den Hellige Ånd (den andre ting), og så, etter at de var fylt med den Hellige Ånd, talte de, ikke i tunger men med språk. La dere merke til dette? De begynte å tale i andre språk etter som Ånden ga dem å tale. Dette lød utenfor. Pass på nå. La oss ta illustrasjonen igjen slik at dere ikke glemmer den nå. Ifølge Skriften, var de på det øvre rom og ventet, plutselig kom det en lyd som en stormende vind, som var på dem; det var den Hellige Ånd... Hvor mange tror at det var tilsynekomsten av den Hellige Ånd? Som en vind, en overnaturlig vind. Så ble de oppmerksomme. Og ute (i rommet) der inne var der små ildtunger, 120 av dem, og de begynte å slå seg ned på hver av dem. Hva var det? Hva var det? Det var Ildstøtten, som var Gud Selv som delte Seg Selv iblant Sitt folk, og kom inn i folket. Jesus Hadde hele tingen; Han hadde Ånden uten mål; vi får Den tilmålt. Ser dere hva jeg mener? Vi er adopterte barn. Hans Liv, Hans Evige Liv kom inn. Hva skjedde? De ble alle fylt med den Hellige Ånd.

⁰³⁶ Jeg ønsker å spørre dere om noe. Når begynte dette ryktet? Hvis de måtte komme ut fra det øvre rommet og gå ned trappene og komme ut i slottsgården eller inn i tempelgården, som antakelig var et bykvarter fra hvor de var, ovenpå og ned, ut i gården hvor alt folket var samlet sammen... Og de kom ut der drukne av Ånden. Folket sa jo, "Disse menn er fulle av ny vin." De hadde aldri sett noe slikt. Og enhver prøvde å si, "Den Hellige Ånd har kommet. Gud's løfte er på meg. Jeg har blitt fylt med Ånden." Og ham, i å være en Galileer, og de menn han talte til, var en Araber eller en Perser, de hørte ham på sitt eget språk. Hvordan kan det ha seg at vi hører (ikke en ukjent tunge) hvordan kan det ha seg at enhver mann hører i det tungemål vi er født med? Er ikke alle disse som snakker Galileiske? Kanskje talte de Galileisk... Men da de hørte det, så var det på det språket de var født i. Hvis ikke det var slik, så vil jeg at dere skal stille meg dette spørsmål: Hvordan var det da Peter kom opp der og talte på Galileisk, og hele flokken hørte hva han sa? Tre tusen sjeler kom til

ikke... Hvordan kan jeg ta en ordre skrevet av byens borgermester, som sier at jeg kan kjøre gjennom byen i ca 65 Km i timen, og så kan en politimann arrestere meg? Jeg kan ikke. Hvordan kan jeg synde når det er et konstant Blodoffer framfor Gud, Han kan ikke engang se meg når der er en støtfanger framfor meg og Gud, et Blodskjold: for vi er døde, og våre liv er skjult i Kristus gjennom Gud, forseglet ved den Hellige Ånd. Hvordan i all verden kan du gjøre noe galt i Gud's øyne. "Dersom vi synder med vilje (Hebreerbrevet 10) etter at vi har mottatt kunnskap om sannheten, så er der ikke lenger noe offer for synd." Her inne er det umulig å synde med vilje. Skjønner dere?

⁰⁹³ La oss fortsette å lese. All right,... fullkommenhet; ikke atter legger omvendelsens grunnvoll fra døde gjerninger, og tro på Gud, læren om dåp, håndspåleggelse, oppstandelse av de døde, og evig dom. Og dette vil vi gjøre, om Gud tillater, (her er hvor de ønsker å begynne, fra vers 4.)

"For dem som en gang har blitt opplyst og har smakt den himmelske gave og har fått del i den Hellige Ånd.

Og har smakt Gud's gode ord og kreftene fra den kommende verden (tidsalder).

For dem er det umulig å bli fornyet til omvendelse igjen, hvis de faller fra. For de korsfester Gud's Sønn for seg selv på ny og stiller Ham åpenlyst til skam.

Dette ser ut som, fra måten dere leser det her, at et menneske kan motta den Hellige Ånd, og så falle fra og gå fortapt. Men det er umulig for ham å gjøre det. Ser dere? Det er umulig for dem som engang var blitt opplyst. Pass på her nå. Hva er det han taler til? Han taler til disse grense Jødene. Han sa aldri, "et menneske som er fylt med den Hellige Ånd"; han sa, "Dersom han har smakt Gud's Ord."

⁰⁹⁴ La meg bare få gi det i en lignelse, slik at dere kan se det og ikke gå glipp av det. Han skriver til disse Jøder. Noen av dem er grensetroende. Ser dere? Han sa, "Vi skal forlate disse gjerninger og gå videre og tale om fullkommengjørelse." Han sa, "Vi snakker om dåp, og de dodes oppstandelse, håndspåleggelse, og alle ting; men la oss gå videre og tale om fullkommengjørelse, for vi skal snakke om da dere kom inn i den Hellige Ånd. Dere har hengt rundt møtene i lang tid... Dere har sett disse mennesker. De holder seg omkring; men de vil ikke komme inn eller gå ut. De setter pris på den Hellige Ånd. De vil komme omkring, og kanskje vil den Hellige Ånd gjøre noe, og du, de kommer seg opp og roper og hopper opp og ned på gulvet, men de vil aldri motta Den selv. Nei, nei. Ser dere? Og de vil si, "Å, ja, dette er godt. Åh, jeg vet nå ikke det." Ser dere? Grensetroende. Bare så nære til de

merke til det, så hadde ikke de andre menighetene slik trøbbel. Han sa aldri noe om det. Nevnte han noen gang tunger noe sted i Efesermenigheten, Romermenigheten? Nei. De hadde tunger og alle ting slik Korinterne hadde, men de hadde satt det i orden. Korinterne kunne bare ikke få det i orden. Skjønner dere? Men Paulus dro ned dit og satte menigheten i orden. Jeg tror, slik som Oral Robert sier, "Gud er en god Gud." Tror dere ikke det? Og du sier, "Vel, hva med Pinsefolket og tunger da, Broder Branham?" Jeg tror de har den Hellige Ånd. Jovisst har de det. All right. Se her. Tror dere at Han er en god Gud? Thomas sa en gang, "Herre..." Resten av dem trodde Ham. De sa, "Åh, vi vet at Han er virkelig." Thomas sa, "nei, nei, jeg tror det ikke. Den eneste måten som jeg vil tro det på, er at jeg vil ha et bevis. Jeg vil stikke mine fingre i Hans side og i naglemerkene i Hans hender." Han er en god Gud. Han sa, "Kom her, Thomas. Her har du det." "Åh," sa Thomas, "nå tror jeg." Han sa, "Ja, Thomas, etter at du så Meg, og følte meg, og la dine hender i Min side, så trodde du: Men hvor mye større er deres lønn som ikke har sett og dog tror." Han er en god Gud. Han gir deg ditt hjertes begjær, selvfølgelig. La oss bare tro Ham, det er Satans døds slag. Når et menneske tar Gud på Hans Ord, broder, det vil drepe Satan hver gang. Det er det hardeste slag som Satan kan få, når et menneske vil ta Gud på Hans Ord. Ja, sir. Som jeg sa, "Mennesket skal ikke leve av brød alene, men av hvert ord som går ut..."

⁰⁹² Legg merke til dette. Jeg skal begynne med det 1ste verset:

"Idet vi lar den mer grunnleggende læren om Kristus ligge, skal vi gå videre til det fullkomne..."

Den første ting som jeg vil dere skal vite: hvem er det Paulus snakker til her? Hebreere; de sa Hebreere, som lærte Hebreer boken. Stemmer det? Jødene som hadde forkastet Jesus... Kan dere fange det nå? Han snakker til Jødene, og viser dem lovens skygge som er et bilde på Kristus. Alle de gamle ting er et bilde på det nye. Pass på nå...

... Idet vi lar den mer grunnleggende læren om Kristus ligge, skal vi gå videre til det fullkomne..."

⁰⁹² Han har snakket til dem om læren. La oss snakke om det fullkomne ting. Dere er fullkomne i Gud når dere er forseglet ved den Hellige Ånd inntil forløsningens dag. "Den som er født av Gud (1ste Joh) gjør ikke synd; for han kan ikke synde, Gud's Sæd forblir i ham." Et menneske som er fylt med den hellige Ånd, ikke tenker at han er fylt, men den som er født av Gud's Ånd synder ikke, for Gud's Sæd er i ham, og han kan ikke synde. Skjønner dere? Sier Bibelen dette? Der er det. Dere er... Ikke hva dere gjør, det er ikke hva verden tenker om dere; det er hva Gud tenker om dere. Ser dere? Dere kan

Kristus rett der og Peter talte på ett språk. Jovisst. Det var Gud som utførte et mirakel. Peter, framfor den samme forsamling som utgjorde folk fra Mesopotamia, og fremmede, og nyomvendte, og alle ting fra hele verden sto der... Og Peter sto og talte på ett språk, og alle hørte ham, for tre tusen sjeler omvendte seg og døpte seg i Jesu Kristi Navn med en gang. Hvordan kan det ha seg?

⁰³⁷ Dere ser, venner, jeg kan ikke forvente at min denominelle, Pinsebroder skal akseptere det rett nå. Men ta du og ransak dette gjennom Bibelen og fortell meg når som helst når de en gang fikk den Hellige Ånd og talte i en tunge, og så ikke visste hva de talte i. Og hvis det var slik de fikk Den der, den suverene Gud... Så må det skje på samme måte hver gang. I Kornelius' hus... Vi husker at vi dro ned til Samaria i går kveld, og vi fant ut at det ikke var en ting skrevet ned om at de hørte på noe annet tungemål, intet var sagt om det. Men da de gikk ned til Kornelius' hus, hvor det var tre forskjellige nasjonaliteter av folk, så talte de i tunger. Og da de gjorde, så fikk de Den, sa Peter, på samme måte som de fikk Den i begynnelsen. Og de visste at Hedningene hadde fått fra Gud, fordi de hadde fått den Hellige Ånd akkurat slik de hadde i begynnelsen. Jeg har et spørsmål her, om dette som vi skal ta om noen få minutter. Jeg ønsker å legge grunnlaget slik at dere vil se hva det er.

⁰³⁸ Jeg kan ikke forvente at folk som har blitt lært annerledes... Og hør på meg, mine kjære Pinse brødre. Jeg ville ikke lære dette utenfor. Dette er... Jeg ville ikke gjøre noe som kunne forårsake strid. Men dersom vi ikke får tak i sannheten, når skal vi begynne? Vi er nødt til å ha noe som skjer her for å rette oss ut. Vi er nødt til å få bortrykkende tro her nå. Sannheten må komme fram. Hva ville en mann gjøre om han var døv, og ikke kunne snakke i det hele tatt? Kunne han få den Hellige Ånd? Hva om han ikke hadde noen tunge fra begynnelsen, og den stakkars fyren ønsket å bli frelst? Skjønner dere? Hvis den Hellige Ånd er en dåp... Og alle disse gavene som å tale i tunger, og tydning av tunger, er etter at du kom inni legemet ved dåpen i den Hellige Ånd. Disse gaver er i Kristi Legeme.

⁰³⁹ Grunnen til at jeg sier... Se. Kunne dere forvente at den Katolske kirke, som var den første organiserte kirke etter apostlene... Den Katolske kirke var organisert, åh, flere hundre år etter den siste apostel's død, ca seks hundre år, rett etter Nikearådet, når Nikea fedrene kom sammen og organiserte; så satte den universale kirke, som var den Katolske kirke, og der gjorde de den til en verdenskirke. Og ordet katolikk betyr "universal"; som er alle steder. Det hedenske Rom ble omvendt til pave Rom. Og de satte inn en pave til å være leder for å ta Peters plass, som de lærte og sa at Jesus ga (ham) nøklene til

Riket. Og den paven var ufeilbarlig, og er det fortsatt i dag for den Katolske kirke. Hans ord er lov og orden. Han er den ufeilbarlige pave. Det gikk igjennom.

⁰⁴⁰ Og fordi de ikke ville enes med denne Katolske læresetning, så ble de drept, brent på staken, og alle andre ting. Vi kjenner alle til at gjennom Josefus' religiøse skrifter, Fox' "Bok om Martyrene," og mange av de andre religiøse... Hislop's "To Babyloer," og de store historier. Og etter 1500 år, som vi vet, i de mørke tidsalder, ble Biblene tatt fra folket. Og Den ble gjemt av en liten munk, osv; har vi forstått. Og etter dette kom den første reformasjon som var Martin Luther. Han trådte fram og sa at nattverden som Katolikkene kalte for det bokstavelige Kristi Legeme, kun representerte Kristi Legeme. Og han kastet (tesen) om nattverden på rekken til alteret, eller på trappene, og nektet å kalle det for det bokstavelige Kristi Legeme, og forkynte: "Den rettferdige skal leve ved tro." Dere kan ikke forvente at den Katolske kirke å være enig med ham, sannelig ikke, når deres ufeilbarlige ledere sa nei. All right.

⁰⁴¹ Så etter at Martin Luther hadde forkynt rettferdiggjørelse, kom John Wesley og forkynte helliggjørelse. Og han forkynte at et menneske, etter å være rettferdiggjort... Som var all right, men du er nødt for å bli helliggjort, renses, roten til det onde tatt ut av deg ved Jesu Blod. Dere kan ikke forvente at Lutheranerne skal forkynne helliggjørelse, for de kommer ikke til å gjøre det. Etter at Wesley forkynte helliggjørelse, så var det mange avbrutte stykker, som brakte Wesleyanske Metodister, Nasareere, og så videre, som holdt ilden brennende gjennom deres tidsalder. Deretter kom Pinsefolket og sa, "Den Hellige Ånd er dåpen, og vi taler i tunger ettersom vi får Den." Javisst. Så når dette kom, så kunne man ikke forvente at Nasareere, og Wesleyanske Metodister, osv, skulle tro det. De ville ikke gjøre det. De kalte det for djevelen. All right. Hva skjedde? De begynte å falle; og Pinsen begynte å reiste seg. Nå har det reist seg opp til et sted inntil Pinsen har fått sin rystelse. Den organiserte og dro ut, og aksepterer ikke noe annet. De fikk deres egne bud og regler, og det avgjør det.

⁰⁴² Når den Hellige Ånd kommer inn og åpenbarer sannheten av noe og beviser det ved Hans Eget Nærvær og ved Sitt Ord, så kan dere ikke forvente at Pinsefolket vil si: "Jeg er enig." Dere må stå alene slik Luther gjorde, som Wesley gjorde, og slik resten av dem gjorde. Dere må stå på det, fordi timen er her. Og det er hva som gjør meg til en stygg andunge. Dette er hva som gjør meg annerledes. Og jeg kan jo ikke begynne slik som min kjære Broder Oral Roberts, og Tommy Osborn, Tommy Hicks, og dem, fordi menighetene ikke vil enes med meg. De sier: "Han tror på evig sikkerhet. Han er en Baptist; han

dere. Jeg ønsker bare å være ærlig. Hvis jeg forteller gutten min en løgn, så er jeg en løgner. Forstår dere? Jeg vil fortelle ham sannheten. Jeg sier til ham om Julenissen; jeg sier: "Ja, visst er der en Julenisse. Se pappa på Julekvelden." Ser dere? Ja da. Her forleden dag var jeg der nede, og jeg prøvde dette på en liten pike bare for å se. Jeg fikk sannelig tilbakebetalt i forgårs. Jeg var i bygningen, og de sto der, der nede ved Quaker Maid. Jeg dro ned dit for å få tak i noen matvarer. Så min kone og meg var der inne. Og der var det en bitte liten pike, ikke over 18 måneder gammel, og hun sto der og sang, "Bjelleklang, bjelleklang..." Og jeg sa... Dere vet, på hennes lille måte, sittende bak i ei lita vogn. Jeg sa: "Ser du etter Julenissen?" Hun sa, "Det er min pappa det, mister." Jeg sa, "Velsigne ditt lille hjerte, kjære. Du har visdom."

⁰⁸⁹ Her er en virkelig merkelapp, venner. Og med denne vil jeg slutte. Åh, det er et stort Skriftsted, men det ser ut til å være en merkelapp til hver person. Det har sittet fast på meg i årevis; og bare ved Gud's nåde... Og min kjære hustru, som sitter der bak nå, da hun hørte at jeg hadde dette spørsmålet denne ettermiddag, så sa hun, "Bill, hvordan svarer du på dette?" Hun sa, "Jeg har alltid undret meg over dette selv, og jeg kunne aldri forstå det." Jeg sa, "Kom ned i kveld, kjære. Jeg skal gjøre mitt beste ved Gud's hjelp."

⁰⁹⁰ **100: Broder Branham, vær så snill og forklar Hebreerbrevet 6:4 til 6.** Dette er en tid som virkelig... Dere må vokte på deres tro, nåde, den troendes sikkerhet, de helliges utholdenhet. Hebreerbrevet 6:4,6... Så snart dette er ferdig, så håper jeg at Gud vil hjelpe meg å gjøre det helt klart for dere. Jeg beklager; jeg har mitt budskap for i kveld; kanskje jeg vil tale om den samme ting på møtet i morgen, så vil jeg dra. Denne her er en virkelig spiss. Ser dere? Dere må vokte det. Husk nå, at vi tror og lærer i denne menighet, at ikke alle som kommer opp og roper, taler i tunger, som håndhilser på forkynneren, har Evig Liv. Men vi tror at hvis du har Evig Liv, hvis Gud har gitt deg Evig Liv, så har du Det for evig. Skjønner dere? Fordi, hvis ikke, så er Jesus en falsk lærer. I St. Johannes 5:24, sier Han: "Den som hører Mine Ord og tror på Ham som sendte Meg, har Evigvarende Liv, og skal aldri komme til dom, men har gått fra død til Liv." Drøft det med Ham. "Alle dem Faderen har gitt Meg... Ingen kan komme til Meg uten at Faderen drager ham. (Jeg siterer Skriften.) Alle som kommer... Ingen kan komme til Meg uten at Faderen drager ham først. Og alle som Min Far har gitt Meg vil komme til Meg. Ser dere? Og alle som kommer til Meg, vil Jeg gi Evigvarende Liv. St. Joh. 6, og Jeg vil reise ham opp i de siste dager." Det er Hans Ord.

⁰⁹¹ Hvis jeg vil gå tilbake til Efeserbrevets første kapittel, hvor Paulus forkynner... enhver av Korinterne hadde en tunge og en sang. Om dere legger

⁰⁸⁶ Jeg tror ikke på det å trekke og tigge og bomme penger. Jeg tror det er en gal ting. Broder, om du gjør det, så ikke la meg såre dine følelser. Skjønner du? Du kan hende har forkjørsrett fra Gud til å gjøre det. Men jeg taler bare for meg selv. Jeg tror ikke på det. Jeg har til og med kjent forkynnere som går og sier... Jeg sto her for ikke lenge siden... dette er ikke Pinsefolk; vel, det er menigheter, andre menigheter. Det var på et stort leirmøte. Du var med meg Gertie, du var med meg, og mange andre var der. Og de tok hele kvelden ved en berømt denominasjon, to eller tre av dem var sammen (Det er de regulære kirkene, slik som våre moderne kirker her i byen, osv.) Dette var i et stort stevne, og de tok hele ettermiddagen, sto på plattformen og truet med at Gud ville ødelegge avlingene deres, og gi barna polio, og slike ting som det, hvis de ikke la (penger) inn i møtet. Dette er sannheten, og med denne Bibel framfor meg. Jeg sa: "Det er bespottelse mot Gud og mot Hans etterfølgere." Hvis Gud sender deg, så vil Han ta Seg av deg. Hvis Han ikke har sendt deg, så la denominasjonene ta seg av deg. Men hvis Gud sender deg, så vil Han ta vare på deg.

⁰⁸⁷ **99: Hva med Juleforestillinger i en Hellig Ånds menighet?** Vel, hvis det er om Kristus, så kan det være all right. Men dersom det er om Julenissen, så tror jeg ikke på ham. Jeg har vokst fra dette nå. Jeg tror slett ikke på Julenissen. Skjønner dere? Jeg tror at noen av disse små Juletingene de har, er latterlige. Jeg tror de tok hele Kristus ut av Julen og satte Julenissen inn. Julenissen er en løgn, oppspinn. Jeg håper at jeg ikke sårer noen av deres følelser, angående barna. Men jeg forteller dere. Her for ikke lenge siden, omtrent 25, 30 år siden, da en forkynner i denne byen, en pastor for en bestemt stor menighet her i byen, som jeg kjente virkelig godt, en hjertevenn av meg, han kom til meg. Og Charlie Bohanon (Broder Mike, du husker Charlie Bohanon, en god venn av meg.)... Han satt her på sitt kontor og sa: "Jeg vil aldri fortelle mine unger eller at mine barnebarn skal bli fortalt denne løgningen noe mer." Han sa: "Min egen lille gutt kom til meg etter at han ble 12 år gammel, og snakket om Julenissen..." Og han sa, "Kjære, jeg har noe å si deg," han sa: "Mammy..." Du vet, og han fortalte hva han gjorde. Så etter at han kom tilbake, så sa han: "Pappa, er denne Jesus (og Julenissen) samme ting?" Fortell dem sannheten. Julenissen er en Katolsk konstruksjon om en kar, en Kriss Kringel eller St. Nikolas, en gammel Tysk Katolsk hellig som for mange år siden dro omkring å gjorde godt for barna. Og de har brakt det som en tradisjon. Men Jesus er Gud's Sønn. Han er virkelig, og Han lever. Her er et spørsmål, det siste, som er et veldig...

⁰⁸⁸ Dere kan være uenig med meg på dette. Men om dere er uenig med meg, så husk å la det være vennlig, vil dere? Jeg elsker dere, og jeg ønsker ikke å såre

tror på ikke tungetale som det første bevis på den Hellige Ånd. Kom vekk fra denne karen." Ser dere?

⁰⁴³ Kom åsyn til åsyn med det. Møt det. Metodistene kan stå åsyn med Lutheranerne. Pinsefolket kan stå åsyn med Metodistene; jeg kan stå åsyn til Pinsefolket med det. Det er eksakt riktig. Hvorfor er det slik? Vi vandrer i Lyset slik Han er i Lyset. Ser dere? Vi beveger oss oppover Kongens motorvei, og jo lenger det kommer desto mer nåde er det gitt, mer kraft er gitt, mer overnaturlig er gitt. Og der er vi. Dette er timen når den Hellige Ånd har kommet ned i form av et Lys slik Han var i begynnelsen, en Ildstøtte, og den har manifestert Ham Selv, og gjør de samme ting som Han gjorde da Han var her på jord. Og Jesus sa, "Hvordan vet dere at de er rett eller ikke? Ved deres frukter skal dere kjenne dem. Den som tror på Meg, de gjerninger som Jeg gjør skal også han gjøre. Disse tegn skal følge dem som tror."

⁰⁴⁴ Nå mine Pinsevenn brødre. Jeg er med dere. Jeg er en av dere. Jeg har dåpen i den Hellige Ånd; jeg talte i tunger, profeterte, hadde kunnskapsgaver, visdom, tyding, og alle ting skjedde. Men jeg er underlagt enhver av disse ting, fordi jeg nå er et Gud's barn. Kraften, Gud's Ild er i min sjel; denne Ildstøtten kom på innsiden av meg og brente ut alle ting som var imot Gud, og nå er jeg ledet av Hans Ånd. Han kan si, "Gå hit," så går jeg. "Gå dit"; så går jeg. "Tal her"; så taler jeg. "Og gjør dette og hint." Der er det, akkurat som... Du er ledet av Ånden. Det er Gud inni deg, som virker Hans vilje. Uansett hva det er, så virker Han sin vilje.

⁰⁴⁵ Hør. La meg se, lese her før vi begynner med spørsmålene på leksikonet her. Fra den Vatikanske Oversettelsen, 7de Årgang, 190-1205: "Det er vanskelig å bestemme om det var stemmen til disse mennesker som talte i et fremmed språk; eller rapporten eller ryktet om transaksjonen av den overnaturlige stormende vinden som opphisset folket... De kunne ikke forstå det. Se her. Om det var folket... Jeg vil bare illustrere. Her er flokk med fattige, og fillete Galileere. Og her er de ute på gaten. De hadde aldri sett noe likt det: deres hender var oppe i luften, de kom fra den øvre sal, og ned de trappene, ut der, bare fylte; og de talte ikke ennå. Forstår dere? Her kom de gjennom der. Og la oss nå si at de var der ute og sjanglet omkring i dette. Og folket sa... En Greker løp opp til meg og sa... Jeg taler Galileisk. Du løp opp til meg og sa, "Hva er i veien med deg, gutt?" "Jeg har blitt fylt med den Hellige Ånd. Gud's kraft falt der oppe i rommet. Noe hendte med meg. Å, ære være Gud." Og en annen over her, han snakket med en Araber, og han, en Galileer snakket på Arabisk. De kunne ikke si noe, var det den stormende vind som trakk folket sammen, eller var det de forskjellige språk de snakket? Dere har to ting å se på. De utenforstående sa, "Hvordan kan det ha seg at vi hører

hver mann på vårt eget morsmål?” Det står ikke at de talte det, men at de hørte det.

⁰⁴⁶ Den samme gruppen, de samme mennesker... Forklar dette. Peter hoppet opp på noe og sa, ”Dere Galileiske menn, og dere som bor i Jerusalem. La dette være kjent for dere (folket sa at de ikke hadde Galileisk språk) la dette være kjent til dere, og merk dere mine ord (Hva slags språk var det han talte til dem alle?); disse er ikke drukne, slik dere tror. Det er jo bare den tredje time på dagen. Men dette er det som ble talt ved profeten Joel: ’Og det skal skje i de siste dager, sier Gud, at Jeg vil utøse av Min Ånd over alt kjød. Deres sønner og deres døtre skal profetere.’” Og videre og videre gikk han; han sa, ”Med lovløse hender har dere korsfestet den uskyldige Gud’s Sønn.” For David sier om Ham: ”Du skal ikke forlate Min sjel i dødsriket, heller ikke skal Du la Din Hellige se fordervelse.” Og han sa: ”La det bli kjent for dere at Gud har gjort denne Jesus som dere korsfestet, både til Herre og til Kristus (Messias).” Og da de hørte dette... Amen. Hvem? Ethvert menneske under himlene. Hva skjedde? Han sa ikke, ”Jeg vil nå tale på Galileisk; jeg vil tale slik; og jeg vil tale slik...?... Mens Peter talte disse ord, så sa de: ”Menn og brødre, hva må vi gjøre for å bli frelst?” Og Peter ga dem formelen. Det var slik det alltid skjedde. Skjønner dere?

⁰⁴⁷ Det beveger seg opp, presser seg inn i Gud. Hvordan vet du? Vel, da Luther fikk rettferdiggjørelsen, så kalte han det for den Hellige Ånd; Det var. Gud dypet litt av Den inn. Så sa Han hva? Wesley fikk helliggjørelsen, og sa, ”Boy, når du roper så har du fått Den.” Men mange av dem ropte som ikke hadde Den. Da Pinsebevegelsen talte i tunger, ukjente tunger, så sa de, ”Boy, du har fått Den. Men mange av dem hadde Den ikke. Der er ikke noe slikt som at tegn tilkjennegir dette. Den eneste måte du kjenner et tre på, sa Jesus, er ved fruktene det bærer, Åndens gjerninger, Åndens frukt. Når du ser en person som er fylt med kraft, som er fylt med den Hellige Ånd, så ser du et liv som er forandret. Du ser disse tegn som følger dem som tror: ”I Mitt Navn skal de kaste ut djevler, tale med nye tunger. Hvis en slange skulle bite dem, så skal det ikke skade dem. Om de drikker noe dødelig så skal det ikke drepe dem. På de syke skal de legge sine hender, og de skal bli friske.” Å, du. Disse slags tegn følger dem som tror. Men hvordan kommer man inn i det? De gavene er i legemet. Hvordan kommer man inn i legemet? Ikke ved å tale på din måte inn i det; men ved å døpes inn i ett legeme (I Korinterbrev 12:13) Ved en Ånd er vi alle døpt inn i dette legeme og underlagt alle disse gavene. Herren velsigne dere. Om noen skulle høre dette lydband eller om noen her er uenige, så husk å gjøre det på en vennlig måte, broder, for jeg elsker dere.

orden, hvis da den Hellige Ånd kommer på ham for å gi et budskap, så gi det. Det er nøyaktig hva dere skulle gjøre. Så kommer tydingen, som sier: ”Der er en kvinne her inne som heter Sally Jones (Jeg håper ikke at det er en kvinne her inne med det navnet, men...) Sally Jones. Ser dere? Fortell henne at dette er siste kvelden for henne. Få det rett med Gud, for hun har bare en kort tid som hun vil være her.” Sally Jones vil løpe til alteret så kvikt som hun kan komme dit, fordi det er hennes siste kall. Ser dere? Det er å gi et budskap, eller en stadfestelse eller noe.

⁰⁸⁴ Det er Pinsemenigheten i operasjon. Det er ingen mulighet for onde ånder å slippe inn... Bibelen gir nøyaktig... ”La det være to, i høyden tre; og la to eller flere bedømme.” (I Kor. 14:29.) Det er menigheten. Men hvor har vi det i dag? Hoppe opp, drive på, le og holde på mens noen taler i tunger; andre ser, og snakker om noe annet og stimler omkring; pastoren gjør noe; eller noen bare stimler omkring. Det er ikke rett. Kanskje pastoren taler, og noen står opp og forstyrrer ham i... Kanskje leser (han) Bibelen, og noen bak der taler i tunger... Åh, nei. Skjønner dere? Når forkynneren er oppe bak talerstolen, og noen står opp og forstyrrer ham, taler i tunger. Det er all right. Jeg sier ikke at det ikke er den Hellige Ånd, men dere burde vite hvordan dere skal bruke den Hellige Ånd. Ser dere? Har dere plass for ett (spørsmål) til? I morgen er det søndag. Da vil vi... La oss bare...

⁰⁸⁵ Her er ett. Jeg tror at det er det mest nådige. Om dere bare vil bære over med meg i noen få minutter til, er dere snille. Jeg vil at dere skal få tak i dette. Jeg sparte dette med hensikt. Dette er mitt siste. Jeg skal lese de to ting som personen spurte om. Det er på et gammelt stykke papir, skrevet med en vakker håndskrift, og jeg har ingen idé om hvem det er, ikke noe navn er signert på noen av dem. **98: Broder Branham, er det rett for forkynnere og drive på med lange innsamlinger av penger i møtene deres, og fortelle at Gud har fortalt dem at så mange i forsamlingen skal gi så og så mye? Hvis dette er rett, så ønsker jeg å vite det. Dette har uroliget meg forferdelig.** Nå, min venn, jeg skal fortelle deg hva jeg tror. Det betyr ikke at det er rett. Jeg tror det er forferdelig. Dette er hva jeg tror. Gud sendte meg på feltet, og jeg hadde ikke noen penger i det hele tatt. Og jeg sa: ”Bare send rundt kollektskålen.” Og manageren (lederen) ville komme å si: ”Se her, Billy, vi er 5,000 dollar i minus i kveld. Har du penger i Jeffersonville til å betale det med?” Jeg sa: ”Det er all right. Gud sendte meg hit, ellers hadde jeg ikke kommet. Ser du? Bare send rundt kollektskålen.” Og før møtet var over, så sa noen: ”Vet du hva, Herren la på mitt hjerte å gi 5.000 dollar til dette.” Ser dere? Bli først ledet til å gjøre det.

her...” Ser dere? ”Åh, det stemmer. Hvordan visste du det?” ”Det er et budskap fra Herren til menigheten. Da du var 16 år gammel, var du ikke på et bestemt sted og tok noen penger fra menigheten, du stjal dem, gikk avsted og kjøpte klær for dem?” ”Åh, det stemmer. Det stemmer.” Det er eksakt hva Gud fortalte oss i kveld gjennom Broder så og så, som talte i tunger; og Broder så og så tydet; Broder så og så sa i skjelningen at dette var fra Herren. Er det sannheten?” ”Ja.” ”Da, SÅ SIER HERREN, gå og gjør det rett, og du vil bli fri kreften din.

⁰⁸¹ Broder Jones drar hjem, får tak i bilen og rygger opp, tar sine møbler, og kommer seg bort derfra. Klokken 2 i morgen ettermiddag [Broder Branham lager en illustrerende lyd, Red.] ”swowey” hele tingen fyker av sted. Ser dere? Så herliggjør menigheten... ”Takk, Herre Jesus, for Din godhet.” Det er hva det er til, for å oppbygge menigheten. Hva om det *ikke* skjedde etter at de hadde sagt det. Da har dere en ond ånd iblant dere. Dere vil ikke ha den onde tingen. Hvorfor vil dere ha noe som er så ondt når hele himmelen er full av virkelig Pinse? Ikke ta en gammel erstatning fra djevelen. Få tak i noe ekte. Gud har det for dere. Da slipper dere å ha flere møter med å sette noe opp her, før Gud allerede stadfester at dere er rett, for du er en hjelper i menigheten for Evangeliets gjerning. Forstår dere nå hva det er?

⁰⁸² Og tunger, ukjente tunger... Ikke noe menneske vet hva han snakker om. Han taler; men enhver lyd har en mening. Det har en mening. [Broder Branham klapper med sine hender.] ”Glukk, glukk, glukk,” er et språk et sted. Da jeg var i Afrika, jeg trodde det aldri, men alt som lagde en lyd hadde en slags mening i seg. Bibelen sier at der ikke er noen lyd uten en betydning, en mening. Hver lyd som gjøres har en mening til noe. Jeg hørte folk si... Jeg sa, ”Jesus Kristus, Gud's Sønn.” En av dem sa: ”bu-bu-booo-boo-bu-bu [Broder Branham etterlikner lyden fra en tolk som snakker African, Red.] En annen sa: glukk unh uck-uck-ungk. For meg betydde det ingen ting, men for dem var det et språk på samme måte som jeg snakker til dere. Når Zulu tolken, Xhosa, Basothu, og hva mer som kom, så forsto alle hva som ble sagt. Og disse ting som dere hører om at disse mennesker bare mumler av sted, og tro at det er en masse med plapring, så er det ikke det; det har en mening. Og vi burde respektere det, og sette det på sin plass.

⁰⁸³ Kanskje har der ikke vært noe budskap, møtet er over; alterkallet er gjort. Og etter en stund er det noen (ikke noe budskap fra dem der tilbake), noen står opp så snart de har en anledning til det. Den Hellige Ånd... Bibelen sier, ”Hvis det ikke er noen som kan tyde, la dem tie.” Uansett hvor vanskelig det er å la være å tale, bare vær stille. Du sier, ”Jeg kan ikke gjøre det.” Bibelen sier dere kan. Ser dere? Det avgjør det. La ham tie. Anledningen kommer når alt er i

⁰⁴⁸ Det første spørsmål i kveld: **93. Broder Branham, jeg tror at fjernsyn er en forbannelse til verden. Hva tror du om det?** Vel, hvem enn som skrev det, så er jeg enig med deg. De har gjort det til en forbannelse for verden. Det kunne vært en velsignelse til verden, men de har gjort det til en forbannelse. Enhver slik ting, mitt kjære folk, er hva dere selv ser på. Hvis fjernsyn er en forbannelse, så er avisen en forbannelse, radioen er en forbannelse, og mange ganger er telefonen det. Ser dere, ser dere, ser dere, ser dere? Det er hva dere gjør ut av det. Det er som broderen sa her om kvelden, at det nesten ikke er noen programmer på fjernsynet lenger; det er alt for mye om penger. Fattige forkynnere som forkynner hele Evangeliet, har ikke råd til å ha et program på fjernsynet. Så derfor... Broderen sa her om kvelden, tror jeg, et sted, han sa, ”Tørk støvet av radioen din,” eller, ”å ta den ut av hjørnet og hør på disse programmene.” Det stemmer.

⁰⁴⁹ Men kjære person, hvem enn du er, jeg er sannelig enig med deg. Det har blitt en av de mest fordømte ting for den menneskelige rase. De tar alle disse pengene som skulle gå til regjeringen for skatter, og i stedet bruker de dem på reklame for sigarett og whisky programmer og slike ting, og så kommer de rundt og tar forkynnere og trekker dem for retten for å få litt penger ut av dem. Jeg er enig med deg; det er en fryktelig ting. Så det er ikke... Dere vet, det er bare noe man finner. Takk, søster, broder, hvem enn det var som spurte om dette.

⁰⁵⁰ Her er et godt et. **Spørsmål 94. Det er steder i Bibelen slike som I Samuel 18:10, som sier at en ond ånd fra Gud gjorde ting. Jeg forstår ikke en ”ond ånd fra Gud.” Vær så snill å forklar dette.** Vel, kanskje jeg kan ved Herrens hjelp. Det betyr ikke at Gud er en ond ånd. Men enhver ånd er underlagt Gud, og Han får alle ting til å virke ifølge det som Han vil. Forstår dere? I ditt spørsmål så snakker du om en ond ånd som gikk ut fra Gud for å plage Saul. Han var i en lunefull, nedbrutt tilstand. For det første var han frafallen, og når man er frafallen, så vil Gud tillate en ond ånd å plage deg.

⁰⁵¹ Jeg skulle like å lese noe for deg om en stund. Jeg har en annen tanke på det her. Enhver ånd må være underlagt Gud. Husker dere da Josafat og Akab skulle gå ut i krig? Og for det første vet dere, så satte de seg i portene. Og Josafat var en rettfærdig mann, og han sa, (disse to kongene satt der, og de forenet krefter) han sa, ”La oss spør Herren til råds om vi skal dra ut eller ikke.” Og Akab gikk og fikk tak i 400 profeter som han hadde fødd og fetet opp og alle ting; de var i god form. Og de kom opp dit, og alle profeterte samstemmig og sa, ”Dra opp, Gud vil gi dere seier. Dra opp til Ramot i Gilead og der vil Gud ta tingen for dere.” En av dem laget seg selv et par horn og

begynte å løpe omkring som en illustrasjon, og sa, "Ved disse jernhorn skal dere stange dem loddrett ut av landet; som tilhører dere." (I Kongebok 22:11.)

⁰⁵² Men dere vet at der er noe med en Gud's mann som bare ikke går god for alt dette. Ser dere? Hvis det ikke ringer med Skriften, så er det noe galt. Enhver sann troende... Så Josafat sa, "Vel, disse 400 ser all right ut. De ser ut som gode menn." "Åh, det er de," sa kanskje Akab. Men Josafat sa, "Har du ikke en til?" Hvorfor ha en til når du har 400 i en akkord? Men han visste at det var noe som ikke lød helt riktig. Skjønner dere? Han sa, "Jo, vi har en til, Imlas sønn der oppe," han sa, "men jeg hater ham." Sikkert. Han ville stenge kirken hans når enn han kunne. Han ville jage ham ut av landet. Ser dere? "Ja, jeg hater ham." "Hvorfor hater du ham?" "han profeterer alltid ondt imot meg." Jeg tror at Josafat rett der visste at noe var galt. Så han sa, "Dra opp og få tak i Mika." De dro opp etter ham, og ned kom han... De sendte en budbringer opp og sa, "Vent et øyeblikk nå, de har 400 Doctors of Divinity (teologiske doktorgrader) der nede. De er de beste i landet, med dobbel-Ph-D, og alle ting." Han sa, "Du vet, du er en liten ulært mann, du kan ikke være uenige med alle disse prestene."

⁰⁵³ Imla sa, jeg mener, Mika sa dette: "Jeg sier ingen ting inntil Gud legger det i min munn, og da sier jeg eksakt hva Han sa." Jeg liker dette. Jeg liker dette. Med andre ord, "Jeg vil stå med Ordet uansett hva resten av dem sier." Han sa: "Vel, jeg forteller deg at om du (ikke) vil bli kastet ut, så er det best du sier samme ting." Så dro han ned dit, og han sa, "Skal jeg dra opp?" Han sa, "Sett i gang." Han sa, "Gi meg denne kvelden, la meg snakke om det med Herren." Jeg liker det. Den kvelden kom Herren til syne for ham, og neste dag dro han opp, og han sa: "Sett i gang; men jeg ser Israel spredd ut på fjellene som får uten hyrde." Å, du. Dette tok vinden ut av ham. Han sa, "Sa jeg det ikke til deg? Jeg visste det. Det er nøyaktig måten han gjør det på hver gang, han sier noe ondt mot meg." Hvorfor? Han sto med Ordet. Hvorfor? En profet før ham, Gud's Ord kom til Elias, den virkelige profeten, han sa, "Fordi du har utgytt Nabots uskyldige blod, så skal også hundene slikke ditt blod." Han fortalte ham onde ting. Og Elias hadde dratt til himmelen, men han visste at Elias hadde Gud's Ord, så han sto med Ordet. Jeg liker det. Stå med Ordet.

⁰⁵⁴ Hvis Bibelen sier at Jesus Kristus er den samme i går, i dag, ja til evig tid; Hans kraft er den samme; den Hellige Ånd er for hver den som vil, la ham komme. Stå med Ordet. Ja, sir. Uansett hva resten av dem sier, hvor vel fødd og hvor mange skoler de har gått gjennom, så har det ingen ting å gjøre med det. Så sa han... Denne store karen med hornene på sitt hode, som skulle skyve landet ut hinsides kongen. Han gikk opp og smalt til ham (Mika) på munnen, denne lille forkynteren. Han visste at han bare var en liten

Gud nå. Alt er stille, ærbødig, Ånden beveger Seg. Pianisten kommer til pianoet omtrent fem minutter før sangtjeneste begynner; begynn ganske søtt:

Ned ved korset hvor min Frelser døde; Der nede i renselse fra synden jeg ropte,...

Eller noen gode kjære sanger, ganske rolig. Dette bringer den Hellige Ånds Nærvær inn i møtet. Ser dere? All right.

⁰⁷⁸ Folket sitter der, noen av dem begynner å gråte og kommer opp til alteret og omvender seg endog før møtet begynner. Den Hellige Ånd er der. Ser dere? Menigheten er i barnsnød. Kristne ber; de har sine posisjoner. De sitter ikke og tygger tyggegummi og sier, "Hei, Liddie, gi meg litt av din leppestift; jeg ønsker... Dere vet. Jeg trenger... Her om dagen da jeg var nede og handlet så tråknet jeg nesten på tærne dine. Har du sett noe slikt... Hva tror du om det?" Åh, nåde. Og så kaller det for Gud's hus. Det er en vanære. Kristi legeme kommer sammen... Der sitter vi. Menn sitter ved siden av og sier, "Hør, du vet da vi dro over der, denne så-og-så-og-så..." Det der er helt i orden på utsiden, men her inne er det Gud's hus.

⁰⁷⁹ Kom inn og be; innta deres posisjon. Jeg snakker ikke til deres menigheter, brødre. Jeg vet ikke hva dere gjør; men jeg snakker til dette Tabernakel. Jeg snakker til min egen bakdør. Ser dere? Det stemmer. Når dere kommer inn slik som det, så kommer pastoren ut. Han er nytrukket. Han trenger ikke å svare på dette og det, og det andre. Han kommer rett ut av duggen til sin tjeneste. Han har vært under den Hellige Ånds kraft. Han går rett inn hvor flere ildtunger er samlet sammen. Det er nesten en støtte nå (Ser dere?); hun beveger seg omkring. Han går ut dit, og tar opp dette. "Et budskap fra menigheten: SÅ SIER HERREN, Broder Jones må flytte fra sitt hus. I morgen ettermiddag klokken 2, vil en syklon feie over landet der han bor. Han må bare ta sine ting og komme bort." Fikk Broder Jones tak i dette? All right. Det er nedskrevet. "SÅ SIER HERREN, det vil være en kvinne ved navn så og så som vil komme inn her i kveld, og hun har gjort så og så." (Slik som jeg nettopp sa, slik som det.) All right. Det er alt. De har allerede sin posisjon i menigheten. Så begynner han å tale budskapet. Ingenting skal forstyrre; det har allerede funnet sted. Vi går framover. Vi har talt budskapet.

⁰⁸⁰ Og den første ting når møtet er over, er at bønnekøen begynner. Her kommer det en kvinne. Noen talte i tunger og sa at hun ville komme. Ser dere? Enhver av oss vet hva som kommer til å skje. Enhver av oss vet det. Se bare hvordan tro begynner å bygge seg opp med disse ildtungene stående over dere nå. Hun har nå gradvis begynt å samle seg. Det er en ferdig gjerning; det er det hele. Denne kvinnen... Jeg sier, "Fru så og så, fra byen New York, som sitter

kanskje vi har fem eller seks mennesker som er begavede mennesker; en taler i tunger, kanskje to eller tre taler i tunger, fire eller fem med tungegaven, som taler i ukjente tunger. To eller tre av dem kan tyde. Kanskje er der en, to, eller tre av dem som har visdoms gave. All right. Alle disse med gaver møtes... Disse gavene er ikke gitt til deg for å leke med, ikke for å si: "Ære være Gud, jeg taler i tunger. Halleluja." Du degraderer deg selv. De er gitt deg for å virke med. Og din del i menigheten skulle komme før møtet begynner, fordi de ulærde kommer til å være iblant oss.

⁰⁷⁵ Så kommer dere inn i et rom, og dere sitter der sammen, fordi dere er medarbeidere i Evangeliet. Dere sitter der: "Herre, er det noe Du vil vi skal vite i kveld? Tal til oss, Himmelske Far," dere ber ydmykt; synger sanger. Rett ned kommer Ånden, og faller på noen, og de taler i tunger. En reiser seg opp og sier: "SÅ SIER HERREN..." Hva er det? Hør. "Gå og si til Broder Jones om å flytte fra plassen han bor, for i morgen kveld kommer det en sykklon som vil feie over det landet, og den kommer til å ta huset hans. Ta eiendelene og kom deg vekk." Dette lyder godt. Men vent et øyeblikk. Det må være tre menn der som har skjelningens Ånd. En av dem sier: "Det var Herren." Den andre sier: "Det var Herren." Det er to eller tre vitner. All right. De skriver det ned på et stykke papir, det som Ånden sa. De fortsetter å be, og takker Herren.

⁰⁷⁶ Og etter en stund: "SÅ SIER HERREN (en profet står opp) SÅ SIER HERREN, i kveld vil det komme en kvinne fra New York; hun er på ei (syke) bære; hun vil komme inn i bygningen på ei bære. Hun har et grønt skjerf rundt sitt hode. Hun er døende av kreft. Det som forårsaket henne å være slik, er at Herren holder noe imot henne: en gang stal hun penger fra Hans menighet da hun var 16 år gammel. Fortell Broder Branham om å si dette til henne. SÅ SIER HERREN, hvis hun vil få dette rett, så skal hun bli helbredet." Men vent et øyeblikk. Dette lyder fryktelig godt, men vent litt. Skal du sette ditt navn på dette papiret, skjelner? Skal du sette ditt navn der? "Det var fra Herren." En sa: "Det er fra Herren." Så skiver du det ned, "SÅ SIER HERREN, i kveld vil det være en kvinne som kommer inn, og visse, visse ting." De med skjelningens ånd, to eller tre av dem skriver under. Alle disse budskaper er gitt. All right.

⁰⁷⁷ Så etter en stund hører de klokken som ringer. Møtet har nå begynt. Deretter bringer de disse budskapene, de legger dem rett her på pulten (prekestolen). Rett her hvor de skal ligge. Jeg er at annet sted, studerer og ber. Etter en stund kommer jeg ut etter at sangene har blitt sunget. Menigheten er i orden, folket kommer, setter seg ned, mediterer, ber; det er hva dere skal gjøre, ikke komme på møte for å snakke med hverandre; men komme på møte for å snakke med Gud. Ha deres fellesskap der ute. Ser dere? Vi har fellesskap med

helligruller slik at det ikke var noe som ble sagt om det, så han bare smalt til ham på munnen. Han sa, "Jeg vil spørre deg om noe." Han sa, "Hvor dro Gud's Ånd da Den gikk ut fra meg for å tale til deg?" Han sa, "Det skal du få se den dagen du flykter inn i det innerste rommet for å gjemme deg."

⁰⁵⁵ Han sa, "Jeg ser Gud sitte på Sin trone, og hele himmelens hærskeare stod hos Ham." Hva var galt? Hans profet hadde allerede sagt hva som kom til å skje med Akab. Det var ikke Elias som sa dette; det var den salvede profeten. Det var Herrens Ord: SÅ SIER HERREN. Og Mika sa, "Jeg ser hele himmelens hærskeare samlet rundt Gud i en stor konferanse. Og de snakker med hverandre. Og Herren sa, "Hvem kan vi få til å overtale Akab, for å få ham ut dit for å oppfylle Gud's Ord, og få ham skutt? Hvem kan vi få til å dra ned?"

⁰⁵⁶ Vel, en sa dette og en annen sa det, og etter en stund kom det en ond ånd, en løgnens ånd kom opp og sa, "Om Du bare vil tillate meg. Jeg er en løgnens ånd. Jeg vil dra ned og komme inn i alle disse forkynnerne, for de har ikke den Hellige Ånd; og jeg vil få dem (de er bare skolelærte gutter) jeg vil dra ned og komme inn i enhver av dem, og få dem til å profetere en løgn." Sa han det? Og han sa, "Det er måten vi vil forføre på." Så dro han ned. Gud sa, "Du har Min tillatelse til å dra." Og han dro ned og kom inn i disse falske profetene, skolelært tjeneste, og fikk dem til å profetere en løgn. Det var en løgnens ånd som virket til Gud's vilje.

⁰⁵⁷ Se her i et øyeblikk. Se på dette. Jeg vil dere skal gå med meg til I Korinterbrev, kapittel 5, og vers 1, bare et øyeblikk. Betrakt dette om dere vil se noe av Gud som gjør noe... hvordan disse onde ånder, hvordan de vil bevege seg. All right. Dette er Paulus som taler: "I det hele fortelles det om hor iblant dere, og det slikt hor som ikke en gang blir nevnt blant Hedningene... (Hva tror dere om dette iblant menigheten?), at en mann lever sammen med sin fars hustru! Og dere er oppblåste, når dere heller burde sørge, slik at han som har gjort denne gjerningen, kunne bli støtt ut fra dere."

⁰⁵⁸ Jeg vet ikke. Jeg tror ikke at noen ville si noe om dette eller slå av, men jeg bare forsvarer hva jeg tror på: at hvis en mann en gang er fylt med Ånden så kan han ikke miste Den. Ser dere. Skjønner dere? "For sannelig, selv om jeg er fraværende i legemet, er jeg til stede i ånden, og som om jeg var til stede, har jeg allerede dømt han som har gjort denne gjerningen. I vår Herre Jesu Kristi Navn, når dere er samlet og min ånd er med dere, sammen med vår Herre Jesu Kristi kraft. Overgi da den det gjelder til Satan til kjødets ødeleggelse, for at hans ånd kan bli frelst på Herren Jesu dag." Gud, forteller den hellige menighet, som er Hans legeme her på jord, (dette er etter det Gamle Testamentet, i det Nye), forteller om en mann som var så skitten og uren blant

folket at han levde sammen med sin egen fars hustru... Og sa: "En slik ting i Kristi Legeme... Dere, menigheten, skal gi ham over til djevelen for ødeleggelse..." Ser dere? Gud tillater... Når Han har noe som må bli gjort, så vil Han slippe løs en ond ånd på dem slik at de vil plage denne personen og bringe ham tilbake.

⁰⁵⁹ Det er hva som er i veien med menighetene i dag. Når en mann kommer inn i Kristi Legeme og blir en av dem og så begynner å gjøre ondt i stedet for at dere alle kommer sammen og gjør selve denne samme ting... Og dere, Branham Tabernakel, gjør dette. Fordi, så lenge som dere holder ham oppe, er han under Blodet. Og han bare fortsetter å gjøre den samme tingen om og om igjen hele tiden. Dere må komme sammen og gi ham over til djevelen for ødeleggelse av hans kjød, slik at hans ånd kan bli frelst på Herrens dag. Bare vakt når Gud's pisk kommer inn. Vakt djevelen som tar tak i ham. Det er en ond ånd som får tak i ham. Og denne gutten her fikk strammet seg opp, og han kom tilbake. Vi finner ut i Andre Korinterbrev hvor han virkelig renset seg opp framfor Gud. Se på Job, en fullkommen mann, en rettferdig mann. Og Gud tillot djevelen å komme på ham, og tukte ham, og alle mulige ting for å fullkommengjøre hans ånd. Ser dere? En ond ånd har... Gud bruker onde ånder mange ganger for å virke ut hans plan og Hans vilje.

⁰⁶⁰ Her er et (spørsmål) som virkelig er et klistremerke. Jeg tror det er samme person, for det likner den samme håndskrift: **95: Dersom en person må ha den Hellige Ånd for å bli omvendt og gå i borttrykkelsen, hva vil da tilstanden være for barn som har dødd før ansvarsalderen? Og når vil de stå opp?** Min broder, søster, jeg kan ikke si dere noe om dette. Der er ikke noe Skriftsted om det i Bibelen som jeg kan finne noe sted. Men jeg kan uttrykke mine tanker. Dette vil styrke dere som tror på Gud's nåde. Dere ser, denne personen som ønsker å vite (og dette er et meget godt spørsmål.) Personen ønsker å vite hvilken oppstandelse, hva som vil skje med et barn, at hvis han må ha den Hellige Ånd for å gå i borttrykkelsen... Som jeg har sagt. Det er ifølge Bibelen. Det er hva Skriften lærer. Ikke for å gå til himmelen... Fordi de Hellig Ånds fylte mennesker er den første oppstandelse av de utvalgte. Og levningen av disse... Resten av de døde levde ikke for 1000 år. Etter Tusenårsriket, kommer den andre oppstandelse, deretter den store Hvite Trones dom. Ser dere? Dette er nøyaktig Bibelens orden. Men denne person ønsker å vite hva som skjer med disse barna. Med andre ord: hadde de den Hellige Ånd før de ble født? Fikk de Den? Det kan jeg ikke si dere noe om.

⁰⁶¹ Men la oss si det lik dette. Vi vet at de barna som dør, på tross av deres foreldre, er frelst. Jeg er uenig med profetenes skole her. De sier at om de dør og har foreldre som er syndige, så vil det barnet gå til helvete, råtne bort; og

har Gud også kraft der inne. Fortell meg om en forsamling hvor det onde ikke sitter. Fortell meg om der som Gud's sønner samles hvor ikke Satan er i deres midte. Det er alle ting. Så ikke rynke pannen av den grunn. Satan er alle steder. Her er vi. Noen taler i tunger, og der er tre som har Åndens skjelning. Og en taler i tunger og gir et budskap. Det kan ikke være å sitere Skriftsteder, for Gud bruker ikke forgjeves gjentakelser, og Han fortalte oss å ikke gjøre det. Ser dere? Så det er ikke noe slikt; det er et budskap til menigheten.

⁰⁷² Vi har hatt to ting i denne vekkelsen så langt. Se på hva hver av dem var, fullkomment rett på prikken. Det kom rett inn. En mann sto opp, og talte i tunger, og ga tydingen, gikk rett tilbake og stadfestet det budskapet som kom fram. Den andre sto opp her om kvelden og sa under profetiens inspirasjon, han visste ikke hva han sa; og på slutten talte han ut: "Velsignet er den som kommer i Herrens Navn." Øyeblikkelig var det noe som fanget meg og sa, "Og velsignet er den som tror at dette er Herren som har kommet." Så falt den Hellige Ånd i bygningen sist kveld. Ser dere? Det er for oppbyggelse. Jeg sto der og prøvde å fortelle folket at de måtte få den Hellige Ånd. Og djevelen hadde kommet inn bak folket, og sa, "Ikke hør; sitt stille." Min søster sa, "Bill, jeg var så glad mens du talte; jeg følte det som om jeg kunne stå opp og hoppe gjennom veggen." Jeg sa, "Reis deg opp og hopp." Det er det hele. Og hun sa, "Men da du gjorde dette, og folket begynte å rope, da følte jeg at jeg var ingenting." Jeg sa, "Det er djevelen. Det er Satan. Når han kommer inn for å gjøre dette, da skulle du ha reist deg opp likevel." Vi er prester for Gud, som ofrer åndelige offer, frukten av våre lepper som lover Hans Navn. Ser dere?

⁰⁷³ Her er hva som skjedde. Da brøt den Hellige Ånd inn, fordi dette var bare... "Velsignet er den som tror." I to til tre strake kvelder prøvde jeg å legge det inn der; så talte den Hellige Ånd og sa under inspirasjon, "Velsignet er han som kommer i Herrens Navn." Og før jeg kunne si noe, jeg var ferdig med å si det, "Velsignet er den som tror at Herren har kommet i dette." Ser dere? Jeg hadde nettopp talt dette; den Hellige Ånd er Gud Selv i dere. Skjønner dere? Og de fanget det. Så falt den Hellige Ånd blant folket. Ser dere hvordan profeti oppbygger. Det er forskjell mellom profeti og profet. Profeti går fra en til en annen, men en profet er en profet fra krybben. De har SÅ SIER HERREN. Ingen dømning av dem. Dere ser dem ikke stå fram for Esaias, eller Jeremias, eller noen av profetene, de hadde SÅ SIER HERREN. Men en profetiens ånd iblant folket må man vokte, for Satan vil slippe inn der. Ser dere? Det må prøves (dømmes.)

⁰⁷⁴ Nå skal vi ha en vekkelse. Vakt dette nå, dere forkynnere. Vi holder på å arrangere en vekkelse. All right. Eller kanskje vi bare har et vanlig menighetsmøte. Menigheten er i brann. Den skulle være det hele tiden. Vel,

tunger. Denne kjære personen kan hende er perfekt fylt med den Hellige Ånd, og det kan hende at det er den Hellige Ånd som taler gjennom den personen; men tingen er; de er utrente. Dersom denne tjenesten på plattformen taler under inspirasjon så er profetenes ånd underlagt profeten. Ser dere? ”La alle ting bli gjort...” Gå over her til Paulus hvorfor han sier at ”når en taler,” osv... ”og når han kommer inn, så er det bare en forvirring.” Jeg har gjort et alterkall, og noen har reist seg opp og talt i tunger. Det bare... Vel, du kan like så godt slutte med alterkallet. Det stanser det. Ser dere?

⁰⁷⁰ Og en annen ting. Masse ganger når folk står opp og taler i tunger, så sitter det mennesker og tygger på tyggegummi, og ser seg omkring. Hvis Gud taler, vær stille, lytt. Hvis det er sannheten, hvis det er den Hellige Ånd som taler i den personen, så sitt stille og lytt, vær ærbødig. Tydningen kan hende kommer til deg. Skjønner dere? Sitt stille, og lytt etter en tydning. Hvis det ikke en noen som kan tyde i menigheten, da skal de tie i forsamlingen. Og så, når de taler med ukjente tunger, så sier Bibelen: la dem tale for seg selv og Gud. Den som taler i ukjente tunger oppbygger seg selv. Det er ukjente tunger; dialekter, språk er forskjellig. ”De er intet,” han sier, ”Men det som gir lyd har en betydning. Men dere. ”Hvis en basun lyder, så må du vite hva den lyder som (... bare blås i den) ellers vil du ikke vite hvordan du skal forberede deg selv for kamp. Dersom noen taler i tunger, og bare ”tuter”; så er det alt det er, hvem vet hva de skal gjøre? Men om reveljen begynner, så betyr det ”stå opp.” Hvis den blåser tappestrek, så betyr det ”legg deg ned.” Ser dere? Hvis den blåser angrep, så betyr det ”angrep.” Den må gi ut en mening, og ikke bare (en slags) tale alene. Så hvis det ikke er en tyder i menigheten... men hvis det er en tyder, da er tunger hva som hører til i menigheten.

⁰⁷¹ Nå til ditt spørsmål, kjære venn, som sier, ”Jeg vil heller tale fem ord (med min forstand) slik at jeg kan lære andre, enn ti tusen ord i en ukjent tunge.” Det er sant. Men bare les videre: ”... Unntatt at det er ved åpenbaring eller ved tydning til oppbyggelse.” Ser dere? For å oppbygge... Jeg vil bare gi dere en bitte liten anelse... Hvis jeg var pastor for denne menigheten som kommer, hvis Gud ville kalle meg til å være pastor for den, så er her måten jeg ville styre den på: Jeg ville prøve å finne hver person der inne som hadde en gave. Og jeg ville ha disse mennesker til å møtes i et rom for dem selv ca en time før møtet begynner. La dem sitte under Ånden. Og før du vet av det så kommer det en som har en gave til å tale i tunger. Og han taler i tunger. Alle sitter stille. Og så står det opp en som tyder hva han sier. Og før dette kan bli gitt til menigheten, sier Bibelen at det skal dømmes (prøves) mellom to eller tre vitner. Dette er menn som har åndens skjelning. Skjønner dere?, fordi, mange ganger kommer det onde makter inn der. Ser dere? Paulus talte om det. Men så

det er det hele. Vel, Johannes sa da Jesus kom, ”Se det Gud's Lam som tar bort verdens synd.” Og hvis dette barnet var et menneskelig vesen, som må komme under Gud's dom, og Jesus døde for å ta bort synden; all synd var fjernet framfor Gud da Jesus døde for denne hensikt. Deres synder ble tilgitt. Mine synder ble tilgitt. Og den eneste måte som du noen gang kan bli tilgitt er å akseptere Hans benådning. Barnet kan ikke akseptere sin benådning, derfor har det ikke gjort noen ting. Det har ikke gjort noen ting overhodet. Så det er absolutt fri til å gå til himmelen. Men du vil si: ”Vil de gå i bortrykkelsen?” Dette er mine egne ord; dette er mine egne tanker. Jeg kan ikke bevise dette ved Bibelen, men se her. Hvis Gud før verdens grunnvoll ble lagt visste om hvert menneske som noen gang ville være på jorden... Tror dere det? Han visste om hvert et mygg, hver loppe, hver flue; Han visste om alt som noen gang ville være på jorden. Dersom Han visste det...

⁰⁶² Se her. La oss ta Moses for et eksempel. Da Moses ble født, så var han en profet. Og Gud fortalte Jeremias, ”Før du ble dannet i din mors liv, så kjente Jeg deg, og helliget deg, og ordinerte deg til en profet for nasjonene, og Døperen Johannes, 712 år før han ble født, fikk Esaias se ham i et syn, og sa, ”Han er røsten av En som roper i ørkenen.” Gud's forutvitenhet visste alt om de små barna. Ser dere?, hva de skulle være. Og Han visste at de ville dø. Han visste. Ingenting kan skje uten at Gud vet om det. Det er akkurat som den Gode Hyrde, hvordan Han går inn... I å ta dette fra Skriften, så kan jeg ikke si at Skriften sier slik og slik. Jeg bare tar det som min tanke.

⁰⁶³ Det neste spørsmål tror jeg var om noe jeg sa forleden kveld. **96: Forklar hvordan en hustru blir frelst ved barnefødsel.** En hustru blir ikke frelst ved å føde barn. Men la oss gå til I Timoteus 2:8 (9), for et øyeblikk. La oss finne ut hva Bibelen sier om barn. Jeg er klar over at det er en Katolsk lære, Katolikkene sier at kvinnen er frelst ved å føde barn. Jeg tror ikke på det. I Timoteus 2, la oss begynne med det 9de verset og bare lese en stund. All right, hør:

”På samme måte vil jeg også at kvinnene smykker seg med sømmelig klesdrakt... (Vi burde ikke spørre om dette, skulle vi?) Hør på dette:, med anstendighet... (Whew.)... og måtehold; ikke med flettet hår eller gull eller perler, eller kostelige klær;

(Brødre, jeg hjelper dere her; håper jeg. Alle disse nye hattene hver dag eller hver 3dje dag som man ser. Det der er ikke å bli Kristne.

Men: slik det passer seg for kvinner som bekjenner guds frykt, med gode gjerninger. En kvinne skal la seg lære i stillhet i full underordning. En kvinne tillater jeg ikke å lære eller å ha

myndighet over en mann, men være i stillhet. For Adam ble formet først, så Eva. Og Adam ble ikke forført, men kvinnen ble forført og falt i overtredelse.

Likevel skal hun bli frelst ved barnefødselen, (Han snakker ikke om verdens kvinner som får barn, men) dersom hun holder frem (Ser dere?) Hvis hun holder frem i troen. Hun er allerede... i tro, kjærlighet og hellighet med selvtukt (Det er kvinnen han snakker om, kvinnen som allerede er frelst.) Ser dere?

⁰⁶⁴ Det er ikke å ha barn som gjør at hun er frelst, men fordi hun oppdrar barna, og gjør sin plikt, ikke oppdrar katter, hunder, og hva mer for å ta plassen til et barn, slik de gjør i dag, og gir det en mors kjærlighet så at hun kan gå ut og løpe omkring hele natten. Noen mennesker gjør det. Beklager, men de gjør. Det er fryktelig grovt for meg å si, men sannhet er sannhet. Ser dere? De vil ikke ha et barn å være bundet til. Men i barnefødsel, dersom hun holder fram i tro, hellighet, og selvtukt, så skal hun bli frelst. Men "Dersom" er, du skal også bli frelst "dersom" du er født på ny. Du kan bli helbredet "dersom" du tror. Du kan motta den Hellige Ånd "dersom" du tror Den, gjør deg rede for den, "dersom" du er rede for Den. Og hun (kvinnen) skal bli frelst "dersom" hun fortsetter å gjøre disse ting (Ser dere?), ikke fordi hun er en kvinne. Det er riktig, broder, søster. Det er ikke noen katolsk lære i det hele tatt. Her er et (spørsmål) til som er ganske seig. Så har vi ett til. Jeg tror at vi kanskje har tid til det. Jeg har bare tatt opp vår tid. Dette er bare en ettereffekt fra vekkelsen. Disse spørsmålene er en ettereffekt fra møtene.

⁰⁶⁵ **97: Broder Branham (maskinskrevet), Er det Bibelsk for en person å tale i tunger og å tyde sitt eget budskap? Hvis så, så forklar I Korinterbrev 14:19, og Korinterbrevet 14:27.** All right, la oss gå til dette Skriftstedet og se hva det sier. Så vil vi se om vi kan holde dette Skriftsmessig. Vi ønsker alltid å være Skriftsmessig. I Korinterbrevet 14, Personen ønsker å vite om det er Bibelsk for en mann å tyde sitt eget budskap som han talte i tunger. "**Om det er, så forklar Korinterbrevet 14:19.**" La oss se, 14:19. All right, her er vi.

Men i menigheten vil jeg heller tale fem ord med min forstand, så jeg også kan lære andre, enn ti tusen ord i... ukjente tunger.

Det neste er det 27de verset, som de ønsker å vite.

Hvis noen taler i en ukjent tunge, la det være to eller i høyden tre, og hver etter tur og én må tyde.

⁰⁶⁶ Jeg tar hva personen prøver å komme fram til (og jeg skal lese noe for dere om bare et øyeblikk. Jeg tror, at det som broderen eller søsteren prøver å få tak

i er: "Er det riktig for en person som taler i tunger å tyde budskapet som han sa?" Kjære venn, om du bare vil lese det 13de vers i det samme kapitlet, det fortelle deg:

Derfor må den som taler i en tunge, be om at han må kunne tyde.

Javisst, kan han tyde sitt eget budskap. Om vi bare... Les alt som er her, og du kan se det... les hele kapitlet. Det er meget godt, og det forklarer det.

⁰⁶⁷ Mens vi holder på med det å tale i tunger, dette blir tatt opp, og jeg ønsker å si at jeg tror likeså mye på å tale i tunger som jeg tror på Guddommelig helbredelse, og dåpen i den Hellige Ånd, Kristi andre komme, og den kommende verdens kraft. Jeg tror likeså mye på dette, men jeg tror at tungetale har sin plass akkurat som Kristi komme har sin plass; Guddommelig helbredelse har sin plass; alle ting har sin plass. Jeg har en anledning å si til dere folk nå, og jeg ønsker å forklare det. Og hvis jeg sårer noen, så mener jeg ikke å gjøre det. Jeg mener ikke å lage forvirring, men hør: Hva som har vært saken om ukjente tunger ved Pinsefolket (som er meg selv; jeg er Pinsevenn.) Ser dere? Hva som har vært vanskelighetene er: de har ingen ærefrykt for den. Og en annen ting, de bare lar det gå på slump. De kommer ikke tilbake til Ordet.

⁰⁶⁸ Hør nå. Her er måten, her er måten menigheten er satt opp. I en Pinse menighet, om jeg var pastor for denne menighet, så ville jeg fortelle dere hvordan jeg ville ha satt den opp. Ser dere? Hvis jeg ville være her hele tiden og vær pastor for den. Jeg ville abonnere på hver gave i Bibelen: til de troende først for å bli døpt inn i den Hellige Ånd. Og så skulle hver en gave i 1ste Korinterbrev 12 virke i min menighet, hvis jeg kunne få dem inn der, hele legemet i virksomhet. Og husk, jeg ville ikke si ett ord imot, for da kunne jeg spotte den Hellige Ånd. Og Gud vet at jeg ikke ville si det galt. Ser dere? Men jeg bare sier dette for å prøve å gi dere Skriftens syn etter å ha studert Det i nesten 20 år. Jeg har forkynt Det i nesten 30 år. Jeg har nettopp vært gjennom alle ting, bare trukket igjennom; og dere kan tenke dere hva det har vært, vaktet hvert menneske, og læren, verden over, og tatt det fordi det er min interesse. Det er interessen til den menneskelige rase foruten meg selv. Jeg må dra herfra. Dere må dra herfra. Og hvis jeg drar som en falsk profet, så vil jeg miste både min egen og deres sjel med meg. Så det er mer enn det daglige brød; det er mer enn popularitet; det er mer enn noe annet; det er liv for meg. Ser dere? Og jeg ønsker alltid å være i min dypeste oppriktighet.

⁰⁶⁹ Dersom dere går inn i en Pinsemenighet, det første dere... (Jeg mener ikke alle av dem.) Noen er... De fleste ganger man går inn i en menighet og begynner å forkynde; og mens du taler så vil noen reise seg opp og tale i